
ВИДОВЫЕ УСЛОВИЯ

(АВТОМОБИЛЬНЫЙ ТРАНСПОРТ)

СОДЕРЖАНИЕ / CONTENTS

РАЗДЕЛ / CLAUSE

Страница / Page

1. ТЕРМИНЫ / DEFINITIONS.....	4
2. ОТНОШЕНИЯ, РЕГУЛИРУЕМЫЕ ВИДОВЫМИ УСЛОВИЯМИ. ПРИМЕНЕНИЕ ВИДОВЫХ УСЛОВИЙ/ RELATIONS GOVERNED BY SPECIAL TERMS. APPLICATION OF SPECIAL TERMS.....	4
3. СТОИМОСТЬ УСЛУГ / COST OF SERVICES.....	5
4. ОФОРМЛЕНИЕ ПЕРЕВОЗКИ / REGISTRATION OF TRANSPORTATION.....	10
5. ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ И ПРОВЕРКА ТС/ PROVISION AND INSPECTION OF THE VEHICLE.	13
6. ПОРЯДОК ОКАЗАНИЯ УСЛУГ/ SERVICES PROVISION.....	19
7. ИНФОРМИРОВАНИЕ/ PROVISION OF INFORMATION.....	27
8. АВТОТРЕКИНГ / AUTOTRACKING.....	30
9. СДАЧА-ПРИЕМКА УСЛУГ / DELIVERY - ACCEPTANCE OF SERVICES.....	35
10. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ/ LIABILITIES.....	35
11. ПРИЛОЖЕНИЯ / APPENDICES.....	46
ПРИЛОЖЕНИЕ № 1 Образец Отчёта о движении грузов за период / APPENDIX 1 Template of CARGO Traffic Report for the period;.....	48
ПРИЛОЖЕНИЕ № 2 Образец перечня информации о взвешивании ТС / APPENDIX 2 List of information about vehicle weighing.....	49
ПРИЛОЖЕНИЕ № 3 Образец протокола согласования залоговой стоимости ГРУЗОВ КЛИЕНТА / APPENDIX 3 Template of the protocol for approval of the collateral value of the COMPANY'S CARGO.....	51
ПРИЛОЖЕНИЕ № 4 Условия и порядок оказания УСЛУГ по обеспечению автомобильной перевозки жидких ГРУЗОВ / APPENDIX No. 4 Terms and procedure for providing SERVICES for the transport of liquid CARGO by road.....	52
ПРИЛОЖЕНИЕ № 5 Образец документа, подтверждающего мойку емкости/ APPENDIX 5 Template of a document confirming the washing of a tank.....	54
ПРИЛОЖЕНИЕ № 6 Перечень химической продукции, имеющей повышенные риски/ не имеющей повышенных рисков перед заливом продукции ПАКиЭ / APPENDIX No. 6 List of chemical products with an increased risk/ no increased risk before filling of the products of PAKiE (Production of Acrylic Acid and Ethers).....	56
ПРИЛОЖЕНИЕ № 7 Перечень химической продукции допустимой/недопустимой к перевозке перед заливом МЭГ высшего сорта / APPENDIX No. 7 List of chemical products permitted/not permitted to be transported before filling of the highest grade MEG.....	81
ПРИЛОЖЕНИЕ № 8 Перечень химической продукции, имеющей повышенные риски/не имеющей повышенных рисков перед заливом МЭГ 1-го сорта, ДЭГ / APPENDIX No. 8 List of	

chemical products that have increased risks/do not have increased risks before filling of the highest grade MEG, DEG.....97

1. ТЕРМИНЫ

1.
1.1. "ТН" – транспортная накладная (1) по форме Приложения №4 к Правилам перевозок ГРУЗОВ автомобильным транспортом, утвержденным Постановлением Правительства РФ от 15.04.2011 года №272; либо (2) Международная товарно-транспортная накладная (CMR).
1.2. "ТС" – транспортное средство ,то есть (1) грузовой автомобиль с тентом, или (2) грузовой автомобиль с танк- контейнером; или (3) авто-цистерна на ТС, принадлежащее ЭКСПЕДИТОРУ/ПЕРЕВОЗЧИКУ или привлеченному им третьему лицу на праве собственности или на ином законном праве и предназначенное согласно ГОСТ для перевозки ГРУЗА автомобильным (железнодорожным, морским/речным видами) транспортом, в том числе в международном сообщении.
1.3.

2. ОТНОШЕНИЯ, РЕГУЛИРУЕМЫЕ ВИДОВЫМИ УСЛОВИЯМИ. ПРИМЕНЕНИЕ ВИДОВЫХ УСЛОВИЙ

2.
2.1 Эти ВИДОВЫЕ УСЛОВИЯ регулируют заключаемые КЛИЕНТОМ договоры, предметом которых является выполнение комплекса УСЛУГ по организации перевозки ГРУЗОВ автомобильным транспортом (в том числе в любой комбинации с другими видами транспорта (железнодорожным, водным)), в частности но не ограничиваясь:
А. Предоставление технически исправного и коммерчески

	пригодного для перевозки ГРУЗА ТС;
	в. Организация автомобильной перевозки и доставки ГРУЗА в согласованный срок;
	с. УСЛУГИ по оформлению документов;
	д. УСЛУГИ по приему и выдаче, завозу и вывозу ГРУЗА;
	е. Платежно-финансовые УСЛУГИ;
	г. Разработка и согласование технических условий погрузки и крепления сухого ГРУЗА;
	г. УСЛУГИ по складскому хранению;
	н. Информирование в ходе осуществления автомобильной перевозки ГРУЗА;
	и. Иных УСЛУГ, предусмотренных ЗАЯВКОЙ.
2.2.	<p>При оказании УСЛУГ автомобильным транспортом СТОРОНЫ руководствуются</p> <p>(1) действующим законодательством РФ;</p> <p>(2) Таможенной Конвенцией о международной перевозке грузов с применением книжки МДП ("Конвенция МДП");</p> <p>(3) Европейским соглашением о дорожной перевозке опасных грузов ("ДОПОГ") от 30 сентября 1957 г.;</p> <p>(4) Конвенция о договоре международной дорожной перевозки грузов ("КДПГ" / "CMR") (г. Женева 19.05.1956, с изм. от 05.07.1978);</p> <p>(5) Приказом Минтранса России от 15.01.2014 N 7 "Об утверждении Правил обеспечения безопасности перевозок пассажиров и грузов автомобильным транспортом и городским наземным электрическим транспортом ...".</p>

3. СТОИМОСТЬ УСЛУГ

3.

3.1. Согласование стоимости УСЛУГ может осуществляться СТОРОНАМИ:

- А. путем подписания ЦЕНОВОГО СОГЛАШЕНИЯ. В качестве ЦЕНОВОГО СОГЛАШЕНИЯ может оформляться протокол согласования тарифов.
- В. без подписания ЦЕНОВОГО СОГЛАШЕНИЯ (протокола согласования тарифов) согласно нижеописанному порядку.

3.2. При возникновении необходимости согласовать стоимость услуг по определенному направлению или нескольким направлениям согласовывается сторонами в Заявке либо приложении.

Приложение содержит следующую информацию:

- А. маршрут перевозки;
- В. требуемый тип автотранспортных средств;
- С. размер платы за перевозку в российских рублях и порядок её оплаты;
- Д. особые условия перевозки.

<p>3.3. В случае согласования сторонами стоимости услуг путем подписания двустороннего соглашения/приложения, применительно к условиям, обозначенным КЛИЕНТОМ, стороны подтверждают корректность стоимости УСЛУГ и готовность к оказанию УСЛУГ путем подписания и проставления подписей и печатей в соответствующем соглашении/приложении.</p>
<p>3.4. В случае согласия с предложением ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА КЛИЕНТ направляет ему ЗАЯВКУ на транспортно - экспедиционное обслуживание с указанием в ней стоимости УСЛУГ, предложенной ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ.</p>
<p>3.5. ЗАЯВКА на транспортно-экспедиционное обслуживание направляется КЛИЕНТОМ с использованием электронной почты либо по факсу.</p>
<p>3.6. С даты направления КЛИЕНТОМ ЗАЯВКИ на транспортно-экспедиционное обслуживание предложение (оферта) ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА с указанием предлагаемой стоимости услуг ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА считается акцептованной КЛИЕНТОМ. ЗАЯВКА на транспортно-экспедиционное обслуживание становится обязательной для ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА с момента направления КЛИЕНТОМ указанной ЗАЯВКИ.</p>

<p>3.7. В сроки, указанные в настоящих ВИДОВЫХ УСЛОВИЯХ, ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК направляет через электронную почту или факс ЗАЯВКУ с подписью и печатью, дополненную сведениями о:</p>
<p>А. ФИО водителя ТС;</p> <p>В. мобильном номере водителя ТС;</p> <p>С. марке, государственном регистрационном номере ТС, марке прицепа;</p> <p>Д. номере и дате доверенности, выданной водителю ТС.</p>
<p>3.8. Дополнительное согласование ЗАЯВОК на транспортно-экспедиционное обслуживание путем обмена письменными документами по почте/электронной почте.</p>
<p>3.9. В случае не поступления от Перевозчика подтвержденной заявки, при условии фактической подачи транспортного средства под погрузку и принятия груза к перевозке, в соответствии с п.3 ст.438 ГК РФ, заявка считается согласованной и принятой Перевозчиком на указанных в ней условиях.</p>
<p>3.10. Условия предложения ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА применяются к отношениям СТОРОН на каждую отдельную перевозку.</p>
<p>3.11. В целях сверки согласованных СТОРОНАМИ условий взаимодействия ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан вести реестр поданных предложений и по запросу предоставлять его по электронной почте.</p>
<p>3.12. Реестр, который должен вестись ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ, должен содержать:</p>

А. Наименования пункта отправления

В. Наименования пункта назначения

С. Регион доставки

Д. Ставка в руб.

Е. Максимальное количество ТС, которое может быть предоставлено ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ для оказания услуг (единиц в месяц).

3.13. С момента подписания соглашения в порядке, установленном в настоящих ВИДОВЫХ УСЛОВИЯХ, ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК в течение срока действия стоимости УСЛУГ, согласованной СТОРОНАМИ, не имеет права отказаться от оказания услуг по согласованной стоимости.

3.14. СТОРОНЫ договорились, что в случае возникновения между ними спора относительно согласования стоимости УСЛУГ ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА реестр поданных предложений, распечатки и скриншоты из систем обмена быстрой сообщениями, электронной почты являются надлежащими доказательствами совершения ими действий.

3.15. Маршрут и условия транспортировки, номенклатура ГРУЗА, прочие особые условия перевозок согласуются СТОРОНАМИ для каждого отдельного маршрута транспортировки в соответствующей Заявке.

3.16. Стоимость УСЛУГ, указанная в Заявке/соглашении, включает все расходы

ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА по исполнению ДОГОВОРА и вознаграждение ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА за оказание УСЛУГ.

3.17. В случае, если после согласования ЗАЯВКИ стоимость УСЛУГ, согласованная, меняется по соглашению СТОРОН полностью или в части, оплата УСЛУГ по указанной ЗАЯВКЕ осуществляется КЛИЕНТОМ в соответствии с настоящими видовыми условиями.

3.18. В случае, если новая редакция Заявки не содержит тарифов для направления перевозки, по которому КЛИЕНТОМ направлена ЗАЯВКА, оплата стоимости УСЛУГ осуществляется по тарифам, указанным для данного направления перевозки в предшествующей редакции Заявки.

3.19. В случае изменения тарифов по согласованию СТОРОН перевозка ГРУЗОВ, принятых от грузоотправителя на дату такого изменения, осуществляется по тарифам, действующим на дату приема ГРУЗА, если иное не указано в соглашении СТОРОН.

4. ОФОРМЛЕНИЕ ПЕРЕВОЗКИ

4.

4.1. По общему правилу для планирования перевозок используется используется процедура подачи ЗАЯВОК посредством электронной почты.

4.2. КЛИЕНТ осуществляет подачу ЗАЯВКИ по электронной почте

не позднее **16:00** (время Московское) дня, предшествующего дате отгрузки (дате подачи ТС). Вместе с ЗАЯВКОЙ КЛИЕНТ направляет документы и информацию о свойствах ГРУЗА, об условиях его перевозки, иную информацию, необходимую для исполнения ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ обязанностей по ДОГОВОРУ.

4.3. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан подтвердить ЗАЯВКУ в течение **2** часов с момента получения ЗАЯВКИ.

4.4. Не менее, чем за **24** часа до даты подачи ТС под погрузку, указанной в ЗАЯВКЕ, ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК направляет ЗАЯВКУ, дополненную сведениями о водителе и ТС. В случае указания ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ некорректных данных по номеру ТС и ФИО водителя, КЛИЕНТ имеет право отказаться от оказания УСЛУГ по ЗАЯВКЕ без возмещения ЭКСПЕДИТОРУ/ПЕРЕВОЗЧИКУ убытков и оплаты штрафных санкций, даже если факт указания ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ некорректных данных был установлен после подачи ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ ТС под погрузку.

4.5. КЛИЕНТ вправе отказаться от УСЛУГ, указанных в соответствующей ЗАЯВКЕ, или внести изменения в ранее поданную ЗАЯВКУ, уведомив об этом не менее чем за **3** часа до даты подачи ТС под погрузку, указанной в ЗАЯВКЕ. С момента направления КЛИЕНТОМ уведомления об отказе от ЗАЯВКИ/об изменении ЗАЯВКИ - ЗАЯВКА считается аннулированной (не подлежащей исполнению) или измененной. В таком случае ЭКСПЕДИТОРУ/ПЕРЕВОЗЧИКУ возмещаются фактические расходы, связанные с исполнением ЗАЯВКИ в сумме, не

превышающей стоимость УСЛУГ по соответствующей ЗАЯВКЕ.

4.6. КЛИЕНТ имеет право с предварительного согласия ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА изменить адрес разгрузки или адрес погрузки, указанные в ЗАЯВКЕ.

4.7. Отказ ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА от исполнения ЗАЯВКИ, подтвержденной с его стороны, и от изменений не допускается. При отказе со стороны ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА от исполнения ЗАЯВКИ, ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан в соответствии с указаниями КЛИЕНТА завершить оказание УСЛУГ, оказание которых начато в момент получения отказа, насколько это возможно по условиям конкретной ЗАЯВКИ. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан письменно уведомить КОМПАНИЮ о планируемой дате завершения оказания УСЛУГ. Отказ КЛИЕНТА от УСЛУГ ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА не является нарушением КЛИЕНТОМ условий ДОГОВОРА и не влечет возникновение у КЛИЕНТА каких-либо обязательств по возмещению ЭКСПЕДИТОРУ/ПЕРЕВОЗЧИКУ убытков, потерь, неустоек, процентов, прочих сумм компенсационного характера.

4.8. КЛИЕНТ имеет право на любом этапе исполнения ДОГОВОРА отказаться от УСЛУГ ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА по ЗАЯВКЕ позднее срока, установленного пункте 4.5, с уплатой ЭКСПЕДИТОРУ/ПЕРЕВОЗЧИКУ штрафа, предусмотренного пунктом 10.14. При этом убытки ЭКСПЕДИТОРУ/ПЕРЕВОЗЧИКУ не возмещаются сверх сумм, исчисляемых на основании пункта 10.14 настоящих ВИДОВЫХ УСЛОВИЙ.

4.9. Отказ КЛИЕНТА от УСЛУГ ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА по ЗАЯВКЕ производится в письменной форме по электронной почте. В отказе должно быть указано: дата и номер ЗАЯВКИ, наименование ГРУЗА, в отношении которого выдана ЗАЯВКА. В случае

отсутствия номера/даты ЗАЯВКИ либо частичного отказа КЛИЕНТА, направление рейса, наименование перевозимого ГРУЗА, дата плановой отгрузки ГРУЗА.

5. ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ И ПРОВЕРКА ТС

5.

ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан предоставить для оказания УСЛУГ технически исправное и коммерчески пригодное ТС соответствующего типа и объема (тип ТС может быть указан КЛИЕНТОМ в ЗАЯВКЕ).

5.2. Если в ЗАЯВКЕ не указано точное время подачи ТС, ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан подать ТС в период с 08:00 до **11:00** часов указанной в ЗАЯВКЕ даты (часовой пояс определяется по месту нахождения грузоотправителя).

5.2.1. В случае, если подача ТС осуществляется ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ на территорию ООО "Запсибнефтехим", Экспедитор вправе изменить время погрузки до 18:00 МСК в сутки, предшествующие планируемой дате погрузки. Клиент вправе перенести время погрузки или обеспечить ТС грузом в порядке живой очереди по своему усмотрению в случае, если ТС Экспедитора не прибыло к назначенному времени.

Клиент не несет ответственность за простой транспортного средства в ожидании погрузки, если Экспедитор не смог прибыть к назначенному времени прибытия ТС и погрузка была перенесена на более позднее время. Также клиент не несет ответственность за простой ТС в ожидании погрузки, если Клиент не обеспечил погрузку ТС в рамках указанного временного окна, но в пределах срока на загрузку ТС.

5.3. Технически исправным и коммерчески пригодным ТС является ТС, эксплуатация которого разрешена действующими Правилами дорожного движения, не имеющее повреждений, очищенное от остатков предыдущего ГРУЗА.

ТС будет являться непригодным для оказания УСЛУГ, если ТС: (**1**) имеет

нарушение запирающих кузов устройств, **(2)** имеет повреждения обшивки кузова, **(3)** содержит посторонние предметы, остатки ранее перевозимых ГРУЗОВ и другие нарушения, не обеспечивающие надлежащее выполнение УСЛУГ в соответствии с ЗАЯВКОЙ.

5.4. ТС признается очищенным в случаях отсутствия химической реакции между ГРУЗОМ (при его налив) и материалом стенок и оснастки ТС, отсутствия изменений свойств ГРУЗА с момента его налива в ТС в ПУНКТЕ ПОГРУЗКИ до момента слива ГРУЗА из ТС в ПУНКТЕ ВЫГРУЗКИ. Очистка ТС ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ не должна осуществляться на территории КЛИЕНТА.

5.5. Перед наливом жидкой продукции КЛИЕНТА обеспечить очистку емкости от остатков находящихся в ней ранее ГРУЗОВ в соответствии с Правилами очистки и промывки вагонов и контейнеров после выгрузки грузов, утвержденных Приказом Минтранса России от 10.04.2013г. №119, исключить вступление наливной продукции КЛИЕНТА в химическую реакцию с материалом стенок и оснастки емкости, изменение свойств налитой в емкость продукции КЛИЕНТА в течение периода с момента налива до момента слива продукции КЛИЕНТА из емкости в месте доставки. Очистка емкости ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ не должна осуществляться на территории КЛИЕНТА.

5.6. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан обеспечить нанесение на ТС, в котором осуществляется перевозка наливной продукции КЛИЕНТА, знаков, свидетельствующих об опасности груза, необходимость нанесения которых предусмотрена нормативными актами, применимыми на территории,

<p>по которой осуществляется перемещение ТС.</p>
<p>5.7. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан на протяжении всего периода перемещения ТС с продукцией КЛИЕНТА от пункта загрузки до пункта отгрузки, в том числе во время остановок и стоянок, обеспечить целостность пломб, установленных на ТС КЛИЕНТОМ, поддержание параметров перевозки (температура, давление, влажность, прочие), установленные нормативными актами, применимыми на территории, по которой осуществляется перемещение ТС, а также в соответствии с условиями провозки конкретных грузов.</p>
<p>5.8. В случае выявления КЛИЕНТОМ недостоверности информации, указанной в документе, подтверждающем мойку емкости, ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан по требованию КЛИЕНТА уплатить штраф в размере 5000 рублей за каждое нарушение.</p>
<p>5.9. Слив продукции из ТС осуществляется грузополучателем способом, который определяется КЛИЕНТОМ по согласованию с грузополучателем. После слива продукции из ТС грузополучатель возвращает ЭКСПЕДИТОРУ/ПЕРЕВОЗЧИКУ освобожденное от продукции ТС.</p>
<p>5.10. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан до момента погрузки предоставить грузоотправителю или лицу, осуществляющему погрузку, информацию: (1) о разрешенной массе ТС, об осевых нагрузках допустимых на автомобильных дорогах, по которым будет осуществляться перевозка ГРУЗА; (2) о наличии/отсутствии специального разрешения, выданного в соответствии со статьей 31 ФЗ от 08.11.2007 N 257-ФЗ «Об автомобильных дорогах и о дорожной деятельности в РФ и о внесении изменений в отдельные законодательные акты РФ»; (3)</p>

информацию о ТС, которая необходима для определения допустимой массы в соответствии с Приложениями 1 и 2 к Правилам перевозки ГРУЗОВ автомобильным транспортом, утв. Постановлением Правительства РФ от 15.04.2011 N 272 (количество, расположение осей, расстояние между осями, вид колёс (двускатные/односкатные и т.д.)).

5.11. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан обеспечить предоставление водителем ТС, прибывшего под погрузку:

- A. документов, удостоверяющих личность водителя,
- B. документов на ТС (паспорт транспортного средства),
- C. доверенности на подписание ТН и совершение иных действий, связанных с передачей ГРУЗА грузополучателю, оформленную в соответствии с законодательством,

а также по требованию КЛИЕНТА (грузоотправителя):

- D. свидетельства о подготовке водителя автотранспортного средства, перевозящего опасные ГРУЗЫ (свидетельство ДОПОГ или ADR) с указанием в нем классов или номеров ООН, для которых оно действительно (оригинал);
- E. свидетельства о поверке, оформленное в соответствии с ГОСТ 8.600-2011. Межгосударственный стандарт. Государственная система обеспечения единства измерений. Автоцистерны для жидких нефтепродуктов. Методика поверки (копия);
- F. схемы распределения нагрузки на оси груженого автотранспорта (копия);

г. документа, подтверждающего мойку ТС для перевозки ГРУЗА с указанием в нем продукта, который ранее находился в ТС, и способа мойки (оригинал).

5.12. КЛИЕНТ вправе отказаться от перевозки наливного ГРУЗА в ТС ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА, если установлено, что в ТС ранее перевозилась продукция, имеющая повышенные риски испортить качество ГРУЗА КЛИЕНТА, или продукция, в отношении которой в [ПРИЛОЖЕНИИ №. 6-8](#) к ВИДОВЫМ УСЛОВИЯМ указано, что ее налив запрещен. В этом случае ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан по требованию КЛИЕНТА заменить ТС в сроки, указанные КЛИЕНТОМ.

5.13. непригодность ТС для перевозки ГРУЗА подтверждается актом, составленным грузоотправителем в одностороннем порядке.

5.14. В случае подачи непригодного для перевозки ГРУЗА ТС ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК по согласованию с КЛИЕНТОМ обязан произвести его замену в течение **6** часов с момента получения от КЛИЕНТА соответствующего уведомления и осуществить транспортно-экспедиционное обслуживание по стоимости, рассчитанной по согласованным тарифам, действующим на дату направления КЛИЕНТОМ ЗАЯВКИ.

5.15. В случае подачи ТС, не соответствующего требованиям, указанным в ЗАЯВКЕ или подачи технически/коммерчески непригодного ТС, КЛИЕНТ вправе отказаться от исполнения ДОГОВОРА в части перевозки ГРУЗА по такой ЗАЯВКЕ без каких-либо выплат, компенсаций и/или уплаты иных возмещений/неустойки ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИКУ.

При этом ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан возместить в полном объеме убытки, понесенные в связи с таким отказом КЛИЕНТА, а также

выплатить штраф в размере **10 000** рублей за каждое ТС, не соответствующее требованиям, указанным в ЗАЯВКЕ или поданному в технически/коммерчески непригодном состоянии.

5.16. КЛИЕНТ вправе отказаться от УСЛУГ ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА в случае, если:

- А. водителем не будут предъявлены документы предусмотренные пункте 5.11;
- В. КЛИЕНТ считает, что ранее перевозимые ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ грузы в ТС могут повлиять на качество заявленного КЛИЕНТОМ ГРУЗА к перевозке (о чем КЛИЕНТ письменно информирует ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА);
- С. при этом ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК не вправе требовать от КЛИЕНТА возмещения каких-либо расходов/убытков, и/или уплаты иных компенсаций/неустоек.

5.17. КЛИЕНТ обязана обеспечить загрузку ТС и взвешивание ТС с ГРУЗОМ (при необходимости) в течение **24** часов с момента подачи ТС при внутрироссийской перевозке и в течение **48** часов с момента подачи ТС при международной перевозке (при условии соблюдения ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ срока подачи ТС, указанного в ЗАЯВКЕ КЛИЕНТА), обеспечивая проверку количества, ассортимента и состояния передаваемого к перевозке ГРУЗА и необходимых для осуществления перевозки документов. Указанный срок не включает нерабочее время грузоотправителей КЛИЕНТА. Время работы грузоотправителей письменно сообщается КЛИЕНТОМ ЭКСПЕДИТОРУ/ПЕРЕВОЗЧИКУ при заключении ДОГОВОРА, обо всех изменениях указанного времени КЛИЕНТ информирует ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА.

ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан информировать КОМПАНИЮ о случаях превышения установленного настоящим пунктом срока загрузки ТС и взвешивания ТС с ГРУЗОМ (при необходимости), а также о случаях, когда существует риск такого превышения.

5.18. Фактическая дата и время подачи ТС под погрузку указывается КЛИЕНТОМ (грузоотправителем) в ТН.

5.19. КЛИЕНТ обязана обеспечить выгрузку силами грузополучателя в течение **24** часов с момента прибытия ТС к ПУНКТУ ВЫГРУЗКИ при внутрироссийской перевозке и в течение **48** часов с момента прибытия ТС к ПУНКТУ ВЫГРУЗКИ при международной перевозке (учитывая рабочее время грузополучателя), если иного не оговорено в ЗАЯВКЕ. Указанный срок не включает нерабочее время грузополучателей. Фактическая дата прибытия ТС к месту выгрузки указывается КЛИЕНТОМ (грузополучателем) в ТН. Предъявление ГРУЗА грузополучателю в нерабочие дни осуществляется только с письменного согласия грузополучателя. При отсутствии такого согласия ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК предъявляет ГРУЗ в ближайший рабочий день. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан информировать КОМПАНИЮ о случаях превышения установленного данным пунктом срока выгрузки, а также о случаях, когда существует риск такого превышения.

6. ПОРЯДОК ОКАЗАНИЯ УСЛУГ

6.

6.1. КЛИЕНТ обязуется подготовить ГРУЗ к перевозке (упаковать, промаркировать, сгруппировать по грузополучателям и т.д.). Упаковка ГРУЗА должна обеспечивать его сохранность в процессе погрузо-разгрузочных работ и перевозки, а

также исключать возможность повреждения ТС. Соблюдать технические нормы загрузки ТС, предусмотренные действующим применимым законодательством.

6.2. КЛИЕНТ предоставляет ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИКУ ТН в 4 экземплярах.

6.3. При перевозке международной перевозке сухих ГРУЗОВ ТН должна содержать указание места доставки ГРУЗОВ под таможенным контролем (номер таможенного поста назначения), а также наименования, адреса склада временного хранения (СВХ) или таможенного склада, с которым у КЛИЕНТА заключен ДОГОВОР.

6.4. КЛИЕНТ вправе осуществить загрузку ТС ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА, прибывшего с нарушением срока, на свое усмотрение.

6.5. погрузка ГРУЗА в ТС производится КЛИЕНТОМ (грузоотправителем) или уполномоченным им третьим лицом. КЛИЕНТ (грузоотправитель) по требованию ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА обязан устранить замечания по укладке и креплению сухого ГРУЗА. По завершении погрузки ГРУЗА в ТС грузоотправитель и водитель ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА ставят необходимые отметки в ТН, что свидетельствует о принятии ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ полной ответственности за сохранность ГРУЗОВ по количеству и качеству, размещение ГРУЗА способом, исключающим возможность утраты/повреждения (порчи) ГРУЗА. Указание номера и даты ДОГОВОРА, а также номера и даты ЗАЯВКИ КОНТРАГЕНТА КЛИЕНТА, в рамках которой оформляется ТН, является обязательным.

6.6. В случаях взвешивания ТС на весах грузоотправителя или КЛИЕНТА, после погрузки ГРУЗА в ТС и взвешивания ТС вместе с

ГРУЗОЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК подписывает совместно с грузоотправителем или иным лицом, осуществившим погрузку ГРУЗА, акт взвешивания ТС или иной заменяющий его документ, который оформляется в двух экземплярах, по одному для каждой из СТОРОН, с указанием в нем информации по перечню, указанному в [ПРИЛОЖЕНИИ №2](#) к ВИДОВЫМ УСЛОВИЯМ.

6.7. КЛИЕНТ обязуется обеспечить пломбирование ГРУЗА, а также кузова ТС после его загрузки.

6.8. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется осуществлять контроль за размещением и креплением сухого ГРУЗА при погрузке в ТС в соответствии с установленными грузоотправителем схемами загрузки (распределения нагрузки на оси груженого транспорта), которые грузоотправитель передает ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИКУ при загрузке ТС, чтобы исключить возможное нарушение сохранности, повреждение или потери ГРУЗА в процессе транспортировки.

6.9. В случае обнаружения водителем при погрузке ГРУЗА повреждений внешней (заводской) упаковки и/или самих мешков внутри паллета, нарушения геометрии паллеты (значительное отклонение от вертикальной оси), а также загрязнения такой упаковки как внутри, так и снаружи паллеты, водитель обязан потребовать от грузоотправителя заменить такие паллеты. В случае отказа со СТОРОНЫ грузоотправителя от замены таких паллет ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК должен незамедлительно проинформировать по телефону и электронной почте ответственных сотрудников КЛИЕНТА для урегулирования данного вопроса.

6.10. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется обеспечить доставку ГРУЗА в сроки, указанные в ЗАЯВКЕ. Если в ЗАЯВКЕ не указан срок доставки ГРУЗА, он определяется по фактическому расстоянию перевозки,

рассчитанному с помощью ресурса [google.ru>maps](http://google.ru/maps), и деленному на суточный пробег Т/С (**450** километров в сутки) и исчисляется с момента подачи ТС под погрузку ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ. Акт оказанных УСЛУГ оформляется и подписывается после доставки ГРУЗА грузополучателю.

6.11. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК несет полную ответственность в соответствии с действующим законодательством и ДОГОВОРОМ за сохранность ГРУЗА по качеству и количеству, указанному в ТН, а также за нарушение геометрии грузовой единицы, которое повлекло за собой необходимость переконсолидации паллеты, с момента принятия ГРУЗА к перевозке от КЛИЕНТА (грузоотправителя) до момента выдачи ГРУЗА грузополучателю.

6.12. В процессе транспортировки на протяжении всего маршрута до момента принятия ГРУЗА грузополучателем ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан обеспечить соблюдение температурного режима перевозки, указанного в ЗАЯВКЕ КЛИЕНТА, для ГРУЗОВ, требующих специального температурного режима.

6.13. КЛИЕНТ обеспечивает выгрузку силами грузополучателя в сроки, предусмотренные настоящими ВИДОВЫМИ УСЛОВИЯМИ. Указанные сроки не включают нерабочее время грузополучателей. Фактическая дата прибытия ТС к месту выгрузки указывается КЛИЕНТОМ (грузополучателем) в ТН. Предъявление ГРУЗА грузополучателю в нерабочие дни осуществляется только с письменного согласия грузополучателя. При отсутствии такого согласия ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК предъявляет ГРУЗ в ближайший рабочий день.

6.14. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК (представитель/водитель) обязан присутствовать при выгрузке ТС, контролировать отсутствие повреждений ГРУЗА. При наличии повреждений водитель обязан указать и заверить своей подписью в ТН и иных документах характер повреждений, обстоятельства их обнаружения, размеры потерь. При невозможности отразить обстоятельства обнаружения потерь и иные существенные факты в указанных документах водитель обязан оформить пояснительную записку в двух экземплярах, один экземпляр которой передать грузополучателю. Грузополучатель вправе не подписывать транспортную накладную до момента выполнения водителем указанных в настоящем пункте обязанностей.

6.15. В рамках ДОГОВОРА КЛИЕНТ наделяет _____ полномочиями грузоотправителей и грузополучателей, в том числе лиц, которые являются грузополучателями КЛИЕНТА в соответствии с заключенными им с ними договорами хранения, выступать от своего имени, в том числе получать ГРУЗЫ от ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА, _____ подписывать документы, подтверждающие их получение, осуществлять выдачу ГРУЗА, подписывать документы, подтверждающие выдачу ГРУЗА. Подтверждение _____ полномочий грузоотправителей и грузополучателей, действующих от имени КЛИЕНТА, доверенностями не требуется. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК наделяет водителей ТС, обеспечивающих транспортировку ГРУЗА в рамках ДОГОВОРА, полномочиями на подписание акта взвешивания (иного документа о взвешивании, далее – документ о взвешивании) и других документов от имени ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА.

6.16. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан осуществить урегулирование всех споров с третьими лицами, которые могут возникнуть у КЛИЕНТА в связи с

причинением третьим лицам вреда действиями ТС ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА. При этом ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется возместить документально подтвержденные расходы, которые последний может понести в связи с предъявлением ему каких бы то ни было требований таких третьих лиц.

6.17. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан застраховать риск утраты (повреждения) ГРУЗА на условиях, указанных КЛИЕНТОМ. По требованию ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан предоставить копию договора страхования.

6.18. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан обеспечить соблюдение представителями ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА правил пожарной безопасности, техники безопасности при эксплуатации транспортного средства и Правил дорожного движения, а также требований промышленной безопасности, контрольно-пропускного и внутриобъектового режимов, установленных на предприятиях, с территории которых производится отгрузка и выгрузка ГРУЗОВ, в том числе, но не ограничиваясь перечисленным, запрещается: нахождение на территории предприятия в состоянии алкогольного, наркотического или иного опьянения; курение вне специально отведенных для этой цели мест; использование открытого огня вне специально отведенных для этих целей мест; превышение установленной на соответствующем предприятии предельной скорости движения ТС.

6.19. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан получить в установленном применимым законодательством порядке специальные разрешения на движение по автодорогам ТС, осуществляющих перевозку опасных ГРУЗОВ, а также специальные разрешения на движение по автомобильным дорогам ТС, осуществляющих перевозку

тяжеловесных и крупногабаритных ГРУЗОВ.

6.20. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан не допускать при исполнении обязательств по ДОГОВОРУ превышения допустимой массы ТС и(или) допустимой нагрузки на ось ТС, либо массы ТС и(или) нагрузки на ось ТС, указанных в специальном разрешении, либо допустимых габаритов ТС, либо габаритов, указанных в специальном разрешении, соблюдать иные ограничения, связанные с использованием автомобильных дорог.

6.21. При международной перевозке ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан обеспечить таможенное оформление ГРУЗОВ , уплатить таможенные пошлины, сборы, возлагаемые на КОМПАНИЮ, с последующим их перевыставлением на основании подтверждающих расходы документов.

6.22. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан по прибытии ТС в ПУНКТ ВЫГРУЗКИ проверить полномочия представителя грузополучателя, сверить данные грузополучателя с данными, указанными в ТН, и предъявить грузополучателю ТН (не менее **2** экземпляров) и комплект документов на ГРУЗ.

6.23. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан обеспечить проставление грузополучателем отметки в ТН о фактическом времени и дате прибытия ТС под выгрузку, а по окончании выгрузки - необходимых отметок, свидетельствующих о принятии грузополучателем ГРУЗА по количеству, ассортименту и его товарному виду и обязан возместить все убытки, понесенные в связи с отсутствием такой отметки.

6.24. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан ежедневно до **12.00** (время Московское) предоставлять Отчёт о движении грузов по форме согласно

- 6.25. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан обеспечить сохранность пломб на ГРУЗЕ и на кузове ТС после загрузки ТС, нанесенных КЛИЕНТОМ (грузоотправителем).
- 6.26. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан выполнить от имени все необходимые действия в рамках процедуры приемки ГРУЗА, предусмотренной договором поставки (купли-продажи) между КЛИЕНТОМ, действующей в качестве поставщика (продавца), и грузополучателем, действующим в качестве покупателя ГРУЗА, в том числе подписать документы, оформляемые в рамках приемки. Порядок приемки, предусмотренный договором поставки (купли-продажи) между КЛИЕНТОМ и грузополучателем, сообщается КЛИЕНТОМ ЭКСПЕДИТОРУ/ПЕРЕВОЗЧИКУ в письменной форме до начала выполнения ЗАЯВКИ, в рамках которой ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК от имени будет участвовать в приемке ГРУЗА грузополучателем.
- 6.27. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан обеспечить соблюдение всех требований законодательства субъектов Российской Федерации, а также иностранных государств, по территории которых осуществляется перевозка ГРУЗА.
- 6.28. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан подписать ТН в подтверждение фактов недостачи, утраты, повреждения (порчи), пересортицы ГРУЗА, и участвовать в составлении актов в соответствии с Правилами перевозок грузов автомобильным транспортом, КДПГ (при международной перевозке) и иными применимыми транспортными нормами и уставами, действующими в месте возникновения одного из вышеперечисленных событий. В случае отказа/уклонения

ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА, водителя ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА от подписания ТН в подтверждение фактов недостачи, утраты, повреждения (порчи), утраты, пересортицы, и/или от участия в составлении актов в соответствии с Правилами перевозок грузов автомобильным транспортом ТН и соответствующие акты составляются и подписываются КЛИЕНТОМ в одностороннем порядке, что является надлежащим уведомлением ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА о выявлении фактов недостачи, утраты, повреждения (порчи), пересортицы ГРУЗА.

6.29. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан обеспечивать подачу под загрузку автомобильного транспорта, а также выбрать маршрут перевозки с учетом действующих норм и ограничений для указанных параметров загрузки транспортного средства, в том числе с учётом весовых и габаритных ограничений, действующих на территории РФ, а также осуществлять контроль за соблюдением грузоотправителем или иным лицом, осуществляющим погрузку ГРУЗА, надлежащей технологии погрузки (в т.ч. схем размещения и крепления сухого груза), не допуская превышение допустимой массы транспортного средства или допустимой нагрузки на ось транспортного средства.

6.30. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан осуществлять транспортировку ГРУЗА только по автомобильным дорогам, рассчитанным на допустимую массу транспортного средства и осевую нагрузку, с учётом которых была осуществлена загрузка ТС (указываются в документе о взвешивании согласно пункту 6.6).

7. ИНФОРМИРОВАНИЕ/

7.

7.1. После приема ГРУЗА к перевозке, но не позднее, чем за **24** часа до планируемой даты прибытия ГРУЗА в

адрес грузополучателя, направить информацию в адрес грузополучателя по электронной почте с указанием ФИО, контактного телефона, паспортных данных водителя, номера и марки ТС и номера ТС для перевозки ГРУЗА. Допускается отправка одним сообщением данных по нескольким ТС, отправленным в адрес одного грузополучателя.

7.2. По требованию ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан в течение одного часа с момента его получения информировать КОМПАНИЮ о местонахождении ТС с ГРУЗОМ, а также о любых обстоятельствах, которые могут повлечь нарушение сроков доставки ГРУЗА, условий его сохранности, а также нарушение ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ его обязательств по ДОГОВОРУ

7.3. В случае задержки доставки ГРУЗА ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан немедленно оповестить по телефону, а также по электронной почте. В случае выявления непригодности ТС во время перевозки ГРУЗОВ (остановка, поломка и т.д.) ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется предоставить замену ТС в кратчайший срок, но не позднее **12** часов с момента обнаружения непригодности ТС. погрузочно-разгрузочные работы при этом осуществляются силами и за счет ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА.

7.4. В случае возникновения любых обстоятельств (в том числе в случае дорожно-транспортного происшествия), которые могут привести к несоблюдению срока доставки, повреждению (порче) или утрате ГРУЗА при перевозке, ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК незамедлительно уведомляет об этом по телефону, а также путем направления сообщения по электронной почте на адреса .
КЛИЕНТ после

получения уведомления от ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА дает ему по электронной почте указания относительно дальнейших действий, обязательные для исполнения ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ. До момента получения данных указаний ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК не вправе продолжать исполнение ЗАЯВКИ. При этом все расходы, связанные с парковкой, хранением, обеспечением сохранности ТС с ГРУЗОМ несет ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК.

7.5. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан предоставить ТН с отметкой грузополучателя о приеме ГРУЗА. В случае принятия грузополучателем ГРУЗА в неполном объеме ТН предоставляется с отметкой грузополучателя о фактически принятом ГРУЗЕ.

7.6. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан ежедневно до 12.00 (время Московское) предоставлять Отчёт о движении ГРУЗОВ по форме согласно [ПРИЛОЖЕНИЮ №1](#) к ВИДОВЫМ УСЛОВИЯМ.

7.7. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан предварительно запросить о его согласии на отступление от ЗАЯВКИ, в том числе, если необходимость отступления от ЗАЯВКИ вызвана требованиями законодательства субъектов Российской Федерации, по территории которых осуществляется перевозка ГРУЗОВ, или требованиями законодательства государств, по территории которых осуществляется транспортировка ГРУЗОВ, или положениями норм международного права, направив запрос по электронной почте не менее чем за **24** часа до момента отступления от соответствующих указаний.

7.8. В случае, если у ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА отсутствовала возможность предварительного запроса об отступлении от указаний

или если ответ на такой запрос не получен ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ в течение **24** часов, ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан уведомить о допущенных отступлениях, как только уведомления станет возможным, по электронной почте с использованием адресов.

8. АВТОТРЕКИНГ

8.

8.1. СТОРОНЫ согласовали, что в целях своевременного и надлежащего исполнения ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ договорных обязательств КЛИЕНТ имеет право отслеживать место нахождения ГРУЗОВ с использованием специализированного программного обеспечения "ОБОЗ".

Указанное право может быть реализовано следующими 3 способами.

СПОСОБ 1:

8.2. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется передать информацию о номерах мобильных телефонов водителей ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА (привлеченных им третьих лиц), который будет осуществлять перевозку ГРУЗОВ по соответствующей ЗАЯВКЕ, не позднее даты начала оказания УСЛУГ.

8.3. КЛИЕНТ направляет на указанные ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ номера мобильных телефонов СМС-сообщения с уведомлением о применении на данном номере автотрекинга. СМС сообщение содержит следующий текст в зависимости от мобильного оператора связи

А. От Мегафон: «КЛИЕНТ
«ОБОЗ/МОВИЗОР и ее оператор запрашивают Ваше разрешение на
определение
местоположения. Для
подтверждения согласия

	<p>отправьте бесплатное ответное sms-сообщение с цифрой 1 на номер 526600, для отказа отправьте цифру 2»</p>
	<p>в. От Билайн: «КЛИЕНТ ОБОЗ/МОВИЗОР запрашивает разрешение на определение Вашего местоположения, просим ответить для согласия - «Да», для отказа - «Нет».</p>
	<p>с. От МТС: «КЛИЕНТ ОБОЗ/МОВИЗОР хочет определять Ваше местоположение. Отправьте «Да» на 4937, если Вы согласны. Не отвечайте, если не согласны. Сообщения бесплатны».</p>
<p>8.4.</p>	<p>ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется обеспечить ответ водителя – владельца номера мобильного телефона – на поступившее от СМС в соответствии с вышеуказанным в сообщениях смс инструкциями.</p>
<p>8.5.</p>	<p>С момента отправки ответного СМС- сообщения водителем на номер мобильного телефона применяется автотрекинг, который представляет собой систему отслеживания места нахождения ТС, в котором передвигается водитель ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА (привлеченного им третьего лица), в любой момент времени, интересующий КОМПАНИЮ.</p>
<p>8.6.</p>	<p>ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется обеспечить поддержание номера мобильного телефона водителя ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА (привлеченного им третьего лица), на котором применяется автотрекинг, в незаблокированном состоянии, нахождение мобильного телефона в ТС во включенном состоянии на протяжении всего периода оказания УСЛУГ по ЗАЯВКЕ.</p>
<p>8.7.</p>	<p>в случае обнаружения КЛИЕНТОМ невозможности отследить место нахождения ТС с помощью автотрекинга ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется</p>

устранить препятствия к применению автотрекинга в течение **1** часа с момента направления КЛИЕНТОМ обращения ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИКУ в любой форме.

СПОСОБ 2:

8.8. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется передать информацию о номерах мобильных телефонов водителей ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА (привлеченных им третьих лиц), которые будут осуществлять перевозку ГРУЗОВ по соответствующей ЗАЯВКЕ, не позднее даты начала оказания УСЛУГ.

8.9. Водители ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА могут самостоятельно заранее скачать и установить приложение «ОБОЗ oboz.online» из официальных источников:

А. Ссылка на приложение в Google Play: [https:// play.google .com/store /apps/ details?id =com.oboz](https://play.google.com/store/apps/details?id=com.oboz)

В. Ссылка на приложение в AppStore: [https:// apps.apple .com/ru /app/обоз - грузоперевозки -трекинг/ id1460260281](https://apps.apple.com/ru/app/обоз-грузоперевозки-трекинг/id1460260281)

8.10. КЛИЕНТ направляет на указанные ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ номера мобильных телефонов СМС-сообщения со ссылкой на мобильное приложение «ОБОЗ oboz.online» и уведомлением о применении на данном номере автотрекинга (СМС – сообщение содержит следующий текст: «Вы везете заказ xxxxxxxx-х СИБУР! Ссылка для трекинга в мобильном приложении <https://oboz.page.link/MELp>», направляется с короткого номера ОВОЗ).

8.11. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется обеспечить переход водителя – владельца номера мобильного телефона по ссылке, указанной в СМС-сообщении

и установку им мобильного приложения «ОБОЗ oboz.online».

8.12. С момента установки водителем мобильного приложения «ОБОЗ oboz.online» на номере мобильного телефона применяется автотрекинг, который представляет собой систему отслеживания места нахождения ТС, в котором передвигается водитель ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА (привлеченного им третьего лица), в любой момент времени, интересующий КОМПАНИЮ.

8.13. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется обеспечить поддержание номера мобильного телефона водителя ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА (привлеченного им третьего лица), на котором применяется автотрекинг, в незаблокированном состоянии, нахождение мобильного телефона в ТС во включенном состоянии на протяжении всего периода оказания услуг по ЗАЯВКЕ.

8.14. в случае обнаружения КЛИЕНТОМ невозможности отследить место нахождения ТС с помощью автотрекинга ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется устранить препятствия к применению автотрекинга в течение **1** часа с момента направления КЛИЕНТОМ обращения ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИКУ в любой форме.

СПОСОБ 3:

8.15. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется оказывать услуги по ДОГОВОРУ с использованием ТС, оборудованных бортовыми блоками контроля места нахождения ТС, и непрерывное функционирование этих блоков на протяжении всего периода оказания УСЛУГ по ЗАЯВКЕ.

8.16. КЛИЕНТ имеет право в любое время в течение срока действия ДОГОВОРА осуществить доступ к ТС ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА (привлеченного им третьего лица) в целях настройки бортовых блоков, проверки их

<p>подключения, корректности работы, отсутствия изменений в их конструкцию и конфигурацию.</p>
<p>8.17. Автотрекинг начинает применяться к ТС, оборудованных бортовыми блоками, с момента настройки связи по переданным данным, о используемых блоках, но только на период исполнения каждого конкретного заказа на УСЛУГУ перевозки по ЗАЯВКЕ и до момента прибытия в пункт назначения.</p>
<p>8.18. В случае обнаружения КЛИЕНТОМ невозможности отследить место нахождения ТС с помощью автотрекинга ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется устранить препятствия к применению автотрекинга в течение 1 часа с момента направления КЛИЕНТОМ обращения ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИКУ в любой форме.</p>
<p>8.19. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК не вправе самостоятельно совершать действия, направленные на демонтаж, изменение конфигурации бортовых блоков, их конструктивные изменения.</p>
<p>8.20. Конкретный способ реализации права отслеживать место нахождения ГРУЗОВ из указанных выше определяется КЛИЕНТОМ при условии предварительного согласования его с ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ.</p>
<p>8.21. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК, предоставляя данные о водителях ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА (привлеченных им третьих лиц), гарантирует получение согласия их как субъектов персональных данных на обработку их персональных данных в целях предоставления им полномочий, указанных в соответствующих доверенностях и обеспечения ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ оказания УСЛУГ по ДОГОВОРУ. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК отвечает за конфиденциальность персональных данных субъектов персональных данных</p>

данных и соблюдение всех требований, предусмотренных законодательством РФ и иным применимым законодательством (в зависимости от ситуации) о защите персональных данных.

9. СДАЧА-ПРИЕМКА УСЛУГ

9.

9.1. КЛИЕНТ в течение **5 РАБОЧИХ ДНЕЙ** с даты получения документов производит сверку стоимости оказанных УСЛУГ. Комплект оригиналов документов (Акт оказанных УСЛУГ и счет), подписанный ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ, передается по почте или курьером в течение **7** рабочих дней с момента направления копий данных документов по электронной почте. В акте в обязательном порядке указываются ИНН и КПП СТОРОН.

9.2. В случае возникновения разногласий по предъявленным документам (по комплектности документов, не соответствие их требуемому формату, некорректное указание стоимости и другое) оплата УСЛУГ не производится до момента урегулирования разногласий (предоставления надлежаще оформленных документов).

9.3. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК формирует полный комплект оригиналов ТН с подписями грузоотправителя, грузополучателя и ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА за календарный месяц (месяц оказания УСЛУГ) и направляет его по адресу, указанному КЛИЕНТОМ; по почте, либо с курьером не позднее последнего числа месяца, следующего за отчетным. Комплект документов сопровождается реестром.

10. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ

10.

10.1. В случае нарушения срока подачи ТС под загрузку, но с осуществлением загрузки с опозданием, КЛИЕНТ вправе потребовать уплаты штрафа в размере: **(1)** по выбору **5000** рублей или **5%** от стоимости УСЛУГ по ЗАЯВКЕ, которая направлена КЛИЕНТОМ и подтверждена ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ в рамках ГАРАНТИЙ ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА; **(2)** по выбору **3000** рублей или **5%** от стоимости УСЛУГ по ЗАЯВКЕ, которая направлена КЛИЕНТОМ и подтверждена ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ за рамками ГАРАНТИЙ ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА.

10.2. В случае нарушения срока подачи ТС под загрузку, и если КЛИЕНТ не воспользовался правом осуществить загрузку ТС после нарушения срока подачи, ситуация оценивается СТОРОНАМИ как «срыв загрузки», и КЛИЕНТ вправе потребовать от ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА уплаты штрафа в размере: **(1)** по выбору **10 000** рублей или **20%** от стоимости УСЛУГ по ЗАЯВКЕ, **(2)** по выбору **5000** рублей или **10%** от стоимости УСЛУГ по ЗАЯВКЕ,

10.3. В отношении СУХОГО ГРУЗА ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК несет ответственность за полную или частичную утрату ГРУЗА с момента принятия ГРУЗА к перевозке (момент указывается в ТН) и до момента его выдачи грузополучателю, (момент указан в ТН) в размере стоимости (залоговой стоимости) ГРУЗА. Качественные показатели ГРУЗА подтверждаются паспортом качества, следующего с ТН. Стоимость (залоговая стоимость) ГРУЗА

<p>указывается в ПРИЛОЖЕНИИ №3 к настоящим УСЛОВИЯМ. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК может быть освобожден от ответственности по причине технических дефектов ТС, которое использует для осуществления перевозки, неправильного размещения/крепления груза в ТС, аварий с участием ТС. Риск случайной гибели (повреждения) груза с момента принятия ГРУЗА к перевозке (момент указывается в ТН) до момента выдачи ГРУЗА грузополучателю (момент указывается в ТН) несет ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК.</p>	<p>ВИДОВЫМ не он</p>
<p>10.4. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК несет ответственность за повреждение (порчу) СУХОГО ГРУЗА, в том числе за изменение качественных показателей ГРУЗА и/или упаковки, с момента принятия ГРУЗА к перевозке и до момента его выдачи грузополучателю в виде уплаты неустойки в следующем размере:</p>	
<p>А. Повреждение, без нарушения целостности мешков (брикетов, мягких контейнеров (МКР)). геометрии грузовой единицы, повлекло за собой необходимость переконсолидации паллеты – 1% от залоговой грузовой единицы*;</p>	<p>загрязнение, увлажнение внешней упаковки ГРУЗА упаковки Нарушение которого</p>
<p>В. Повреждение упаковки мешков (брикетов, МКР) при наличии россыпи или видимых повреждений ГРУЗА внутри упаковки – 50% от залоговой стоимости ГРУЗА, находящегося в поврежденном мешке*;</p>	
<p>С. Загрязнение, без нарушения целостности</p>	<p>увлажнение упаковки мешков (брикетов, МКР) внутри внешней упаковки</p>

упаковки мешков (брикетов, МКР) – **30%** от залоговой стоимости ГРУЗА, находящегося в поврежденном мешке*.

*Состояние сухого ГРУЗА указывается в Актах, оформленных грузополучателем в момент его приемки от ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА. Размер неустойки рассчитывается исходя из объема поврежденных грузовых единиц, как это указано выше. При этом УСЛУГИ по перевозке оплачиваются только в части фактически доставленного неповрежденного ГРУЗА. Под грузовой единицей понимается совокупность ГРУЗА размещенного на поддоне, паллете, погрузочном щите, в бочке, ящике и иной таре служащей для перемещения, транспортировки, складирования ГРУЗА.

10.5. В случае потери (россыпи, утечки) ГРУЗА, образовавшейся в процессе транспортировки, ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК возмещает убытки в размере залоговой стоимости ГРУЗА. Убытки возмещаются сверх неустойки.

10.6. В случае, если при передаче сухого ГРУЗА грузоотправителем ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИКУ взвешивание ТС с ГРУЗОМ не осуществлялось, то при наличии россыпи/повреждения ГРУЗА, выявленной грузополучателем и указанной им в ТН, СТОРОНЫ договорились рассчитывать фактический вес переданного грузополучателю ГРУЗА путём вычитания номинального веса всех повреждённых мешков на паллете из полного номинального веса всех мешков на паллете. При этом ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан уплатить неустойку в размере **50%** от залоговой стоимости ГРУЗА, которая определяется путем умножения залоговой стоимости единицы веса ГРУЗА (кг), указанной в Протоколе согласования тарифов и

гарантий ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА/согласованной через логистическую платформу TRANSPOREON, на номинальный вес мешка (кг) и на количество поврежденных мешков. При этом СТОРОНЫ договорились считать размер потерь ГРУЗА, равным номинальному весу ГРУЗА в одном полном мешке.

10.7. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК несет полную ответственность за сохранность ЖИДКОГО ГРУЗА по качеству и по количеству с момента принятия ГРУЗА к перевозке от (грузоотправителя) до момента выдачи ГРУЗА грузополучателю. Качественные и количественные характеристики ГРУЗА подтверждаются товаросопроводительными документами.

10.8. Нарушение качества ГРУЗА в процессе перевозки:

А. В случае нарушения качественных свойств ГРУЗА в процессе перевозки ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК уплачивает неустойку в размере **20%** от залоговой стоимости ГРУЗА в отношении количества ГРУЗА с нарушением качественных свойств. Залоговая стоимость ГРУЗА введена в ПРИЛОЖЕНИЕ №3 к настоящим ВИДОВЫМ УСЛОВИЯМ.

В. При этом если ГРУЗ, качественные свойства которого в процессе перевозки нарушены, приобретает статус отхода (признается КЛИЕНТОМ отходом), то при наличии у документа, подтверждающего передачу груза специализированной организации на обезвреживание, ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК вместо уплаты неустойки в

размере **20%** от залоговой стоимости ГРУЗА уплачивает неустойку в размере **100%** от залоговой стоимости ГРУЗА в отношении количества ГРУЗА с нарушением качественных свойств.

с. При этом КЛИЕНТ в праве потребовать возмещения убытков, связанных с переработкой ГРУЗА, проведением лабораторных анализов, обезвреживанием, утилизацией ГРУЗА и иных убытков, понесенных в связи нарушением качества ГРУЗА в процессе перевозки.

10.9. Нарушение количественных показателей ГРУЗА:

а. В случае установления факта расхождения количества ГРУЗА, указанного в ТН, и количества ГРУЗА в момент приемки грузополучателем ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК уплачивает неустойку в размере **100%** от залоговой стоимости ГРУЗА в отношении количества утраченного ГРУЗА.

в. В случае направления ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИКУ **5** претензий об уплате неустоек/убытков в связи с нарушением ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ качественных и/или количественных показателей ГРУЗА в процессе оказания УСЛУГ или их неоплаты в срок, предусмотренный настоящими ВИДОВЫМИ УСЛОВИЯМИ, КЛИЕНТ вправе в одностороннем внесудебном порядке отказаться от исполнения ДОГОВОРА путем направления ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИКУ по электронной почте уведомления за **10 ДНЕЙ** до предполагаемой даты прекращения ДОГОВОРА, в данном случае какие-либо

убытки ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИКУ не возмещаются. При этом при проведении расчета подлежащая оплате КЛИЕНТОМ сумма может быть уменьшена КЛИЕНТОМ на сумму всех штрафов, неустоек, убытков, предусмотренных ДОГОВОРОМ, а также иных сумм, предъявленных КЛИЕНТОМ в претензиях.

10.10. ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК не может быть освобожден от ответственности по причине технических и коммерческих дефектов ТС/емкости для перевозки ГРУЗА, которое он или привлеченные им третьи лица используют для осуществления перевозки, а также аварий с участием ТС. Риск случайной гибели (повреждения) ГРУЗА с момента принятия ГРУЗА к перевозке (момент указывается в товаросопроводительных документах) до момента выдачи ГРУЗА грузополучателю (момент указывается в товаросопроводительных документах) несет ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК.

10.11. ГРУЗ, принятый ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ к перевозке, считается утраченным, в случае неприбытия ТС с ГРУЗОМ в адрес грузополучателя в течение **5 ДНЕЙ** с момента окончания срока его доставки.

10.12. В случае нарушения срока доставки ГРУЗА более чем на **1 ДЕНЬ** КЛИЕНТ вправе потребовать от ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА уплаты неустойки в размере (выбрать нужное): **2500** рублей (при доставке ГРУЗА по РФ)/**150** Евро (при доставке ГРУЗА в международном сообщении) за каждый день задержки. Неполный день считается за полный.

10.13. В случае доставки ГРУЗА по иному адресу (не по адресу, указанному в ЗАЯВКЕ) или выдачи

ГРУЗА иному грузополучателю, не указанному в ЗАЯВКЕ, КЛИЕНТ вправе потребовать от ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА уплаты штрафа в размере (выбрать нужное): **100 000** рублей/**1500** Евро за каждый такой случай. Также в случае утраты ГРУЗА к сумме возмещения добавляется стоимость ГРУЗА.

10.14. В случае превышения указанных в настоящих ВИДОВЫХ УСЛОВИЯХ сроков нахождения ТС под погрузкой либо выгрузкой более чем на **24** часа для перевозок по РФ и **48** рабочих часов при международных перевозках ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК вправе потребовать от уплаты неустойки в размере (выбрать нужное): **4000** рублей/**100** Евро за каждые полные сутки задержки погрузки или выгрузки.

10.15. В случае, если заверения об обстоятельствах, предоставленные каждой из СТОРОН в соответствии с ДОГОВОРОМ оказались недостоверными, СТОРОНА, предоставившая недостоверные заверения об обстоятельствах, обязана возместить другой СТОРОНЕ все убытки, понесенные по причине, связанной с такой недостоверностью.

10.16. СТОРОНА, не исполнившая или ненадлежащим образом исполнившая свои обязательства по ДОГОВОРУ, обязана возместить другой СТОРОНЕ причиненные убытки.

10.17. В случае не предоставления ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ документов и информации по форме и в сроки, предусмотренные пунктом 9.3 ВИДОВЫХ УСЛОВИЙ, утери ТН ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК уплачивает штраф в размере (выбрать нужное): **10 000** рублей/**50** Евро за каждый несвоевременно предоставленный/ утерянный документ.

10.18. В случае не предоставления ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ оригиналов документов согласно пункту 9.3 настоящих ВИДОВЫХ УСЛОВИЙ, КЛИЕНТ вправе не подписывать акт оказанных услуг до момента предоставления оригиналов указанных документов в полном объеме, а если указанный акт уже был подписан, КЛИЕНТ вправе перенести оплату оказанных услуг на первый рабочий четверг по истечении

14 ДНЕЙ с даты получения от Экспедитора оригиналов документов в полном объеме.

10.19. В случае, если ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обеспечивает перевозку ГРУЗОВ в металлических контейнерах (многооборотная тара), предоставленным КЛИЕНТОМ, что указывается в товароспроводительных документах при передаче ГРУЗА ЭКСПЕДИТОРУ/ПЕРЕВОЗЧИКУ, и при перевозке происходит повреждение или утрата, уничтожение металлического контейнера по причинам, связанным с ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ, ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан

по требованию уплатить ЭКСПЕДИТОРУ/ПЕРЕВОЗЧИКУ штраф в следующих размерах: **(1) 250** евро за **1** утраченный или уничтоженный металлический контейнер; **(2) 125** евро за повреждение основы металлического контейнера; **(3) 31,25** евро за повреждение стенки металлического контейнера.

10.20. При проведении расчетов сумма, подлежащая оплате КЛИЕНТОМ, может быть уменьшена КЛИЕНТОМ на сумму всех штрафов и неустоек, предусмотренных ДОГОВОРОМ, а также иных сумм, предъявленных КЛИЕНТОМ в претензиях. А в случае невозможности уменьшения ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязан уплатить неустойки/другие суммы, оговоренные в настоящем пункте, в течение **5 РАБОЧИХ ДНЕЙ** с момента

получения соответствующего требования .

10.21. Ответственность в любых случаях и по любым основаниям, предусмотренным ДОГОВОРОМ, в том числе в виде уплаты штрафов, неустоек, процентов, прочих сумм компенсационного характера, расходов, не может превышать **10%** от общей суммы ЗАЯВКИ, в рамках которой имело место нарушение со СТОРОНЫ, если иной размер ограничения не предусмотрен в соответствующем пункте ДОГОВОРА.

10.22. В случае привлечения (грузоотправителя или иного лица, осуществившего погрузку ГРУЗА в ТС в ПУНКТЕ ПОГРУЗКИ, расположенном на территории РФ) или их должностных лиц к административной ответственности за нарушение действующего законодательства в связи с невыполнением и/или ненадлежащим выполнением ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ любого из своих обязательств по ДОГОВОРУ, в том числе в случае привлечения (грузоотправителя или иного лица, осуществившего погрузку ГРУЗА в ТС) или их должностных лиц к административной ответственности по части 10 статьи 12.21.1 КоАП РФ в связи с несоблюдением ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ указанных в ней требований, ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется возместить сумму штрафа, уплаченную КЛИЕНТОМ, либо подлежащую возмещению КЛИЕНТОМ грузоотправителю или иному лицу, осуществившему погрузку ГРУЗА в ТС, в течение **10 ДНЕЙ** с момента получения от копии соответствующего документа (постановления, определения, предписания, протокола, акта и т.п.) уполномоченного органа и претензии (требования об оплате).

10.23. В случае, если КЛИЕНТ (грузоотправитель или иное лицо, осуществившее погрузку ГРУЗА в ТС в ПУНКТЕ ПОГРУЗКИ, расположенном на территории РФ) привлечен к административной ответственности по части 10 статьи 12.21.1 КоАП РФ в связи с несоблюдением ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ указанных в ней требований, документ о взвешивании ТС с ГРУЗОМ, в котором указаны масса ТС, нагрузки на оси ТС, соответствующие допустимым, является документом, подтверждающим, что превышение допустимой массы ТС и/или допустимой нагрузки на ось ТС, либо допустимых габаритов ТС произошло в связи с несоблюдением ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ требований части 10 статьи 12.21.1 КоАП РФ.

10.24. В случае ненадлежащего исполнения ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ обязанностей, предусмотренных пунктом 7.4 настоящих ВИДОВЫХ УСЛОВИЙ, ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК по требованию обязан уплатить штраф в размере (выбрать нужное): **50 000** рублей/**600** Евро за каждое нарушение.

10.25. За непредъявление для перевозки груза, предусмотренного ЗАЯВКОЙ, КЛИЕНТ уплачивает ЭКСПЕДИТОРУ/ПЕРЕВОЗЧИКУ штраф в размере 10 (Десяти) процентов стоимости услуг ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА по соответствующей ЗАЯВКЕ при несоблюдении сроков отказа от ЗАЯВКИ, предусмотренные пунктом 4.5.

10.26. За нарушение сроков, установленных пунктами 5.17 и/или 5.19 ВИДОВЫХ УСЛОВИЙ КЛИЕНТ уплачивает ЭКСПЕДИТОРУ/ПЕРЕВОЗЧИКУ согласованные в Заявке неустойки/штрафы только при условии предоставления

ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ
полного пакета
следующих документов:

если ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК
является резидентом России:

- А. ТН или лист простоя с
отметками;
- В. акт оказанных УСЛУГ;
- С. счет;
- Д. счет-фактура; и
- Е. иные документы по запросу

или

если ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК
не является
резидентом России:

- А. счет;
- В. CMR с отметками;
- С. письмо/уведомление о задержке
ТС при разгрузке;
- Д. реестр контейнеров или
перечень ТС;
- Е. транспортная накладная; и
- 10.27. F. иные документы по запросу

В случае невыполнения требований пункта 8 ВИДОВЫХ УСЛОВИЙ
ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК обязуется возместить любые убытки и потери,
возникшие в связи с предъявлением к ней претензий/требований/исков, связанных
с обработкой и/или использованием персональных данных,
предоставленных ему ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ, либо иных претензий,
связанных с невыполнением
ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ обязанностей, установленных пунктом 8.

11.	
11.1.	Отчет о движении ГРУЗОВ за период;
11.2.	Минимальная информация для указания в документе о взвешивании ТС после погрузки ГРУЗА;
11.3.	Протокол согласования залоговой стоимости ГРУЗОВ;
11.4.	Условия и порядок оказания УСЛУГ по обеспечению автомобильной перевозки жидких ГРУЗОВ;
11.5.	Форма сертификата-подтверждения о проведении мойки ТС;
11.6.	Перечень химической продукции имеющей повышенные риски/ не имеющей повышенных рисков перед заливом продукции ПАКиЭ;
11.7.	Перечень химической продукции допустимой/недопустимой к перевозке перед заливом МЭГ высшего сорта;
11.8.	Перечень химической продукции, имеющей повышенные риски/ не имеющей повышенных рисков перед заливом МЭГ 1-го сорта, ДЭГ.

ПРИЛОЖЕНИЕ № 1 Образец Отчёта о движении грузов за период / APPENDIX 1 Template of CARGO Traffic Report for the period;

Отчёт о движении грузов за период/ CARGO Traffic Report for the period с [•] 20 _г. по [•] 20 _г. / from [•] 20 _ to [•] 20 _

Пункт доставки / Delivery point	Наименование груза/ Description of cargo	Номер ТС и полуприцепа/ Vehicle and semi-trailer registration number	ФИО водителя - экспедитора/ Full name of the delivery driver	Фактическая дата отгрузки/ Actual shipment date	Срок доставки/ Delivery time	Расчётное время доставки/ Estimated delivery time	Планируемое время доставки/ Planned delivery time	Фактическое время доставки/ Actual delivery time	Фактическое время движения / Actual driving time	Примечания/ Notes

ТЕМПА

**ПРИЛОЖЕНИЕ № 2 Образец перечня информации о взвешивании ТС /
APPENDIX 2 List of information about vehicle weighing**

ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК и КЛИЕНТ согласовали следующую минимальную информацию, которая должна быть указана в документе о взвешивании ТС после погрузки ГРУЗА:

The FORWARDER and the COMPANY have agreed on the following minimum list of information to be specified in the document on weighing the VEHICLE after loading the CARGO:

Наименование и ОГРН грузоотправителя/ Consignor's Name and OGRN (Primary State Registration Number)		
Наименование и ОГРН лица, осуществляющего погрузку груза/ Name and OGRN of the company loading the cargo		
Наименование и ОГРН перевозчика (ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА)/ Name and OGRN of the carrier (FORWARDER)		
Договор (№, дата)/ Contract (No., date)		
Дата взвешивания/ Date of weighing		
Наименование груза/ Description of cargo		
Количество груза (кг) согласно транспортной накладной/ Quantity of cargo (kg) according to the consignment note		
Пункт отправки - пункт доставки/ Point of departure - point of delivery		
Транспортная накладная (номер и дата)/ Consignment note (number and date)		
Наименование ТС, гос. регистрационный знак ТС/ Vehicle name and vehicle registration plate		
Государственный регистрационный знак прицепа/полуприцепа/ Trailer/semi-trailer registration plate		
Разрешенная максимальная масса ТС/масса без нагрузки ТС/ Permissible maximum weight of the vehicle/mass of the vehicle without load		
Количество осей ТС/ Number of axles		
Наличие (номер, дата)/отсутствие специального разрешения/ Is there a special permit? If yes, specify its date and number.		
Наименование, модель, номер и местонахождение весов/ Name, model, number and location of the load scale		
Свидетельство о поверке весов (номер, дата, срок следующей поверки)/ Certificate of the load scale verification (number, date, validity of verification)		
Режим взвешивания/ Weighing mode		В статике/в движении/ In static/in motion

	сь 1/ Axle 1	сь 2/ Axle 2	сь 3/ Axle 3	сь 4/ Axle 4	сь 5/ Axle 5	сь 6/ Axle 6	С с груз ом/ Vehi cle with carg o
Осевые нагрузки/масса ТС с грузом по результатам взвешивания (тонн), наименование и тип осей/ Axial loads/weight of a vehicle with cargo based on the results of weighing (tons), name and type of axles							
Подписи представителей грузоотправителя и ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА/ Signatures of representatives of the consignor and FORWARDER	Должность/ Position		ФИО/ Full name		Подпись/ signature		

ПРИЛОЖЕНИЕ № 3 Протокол согласования залоговой стоимости ГРУЗОВ / APPENDIX 3 Template of the protocol for approval of the collateral value of the COMPANY's CARGO

ПРОТОКОЛ СОГЛАСОВАНИЯ ЗАЛОГОВОЙ СТОИМОСТИ ГРУЗОВ КОМПАНИИ к ДОГОВОРУ ТРАНСПОРТНО-ЭКСПЕДИЦИОННОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

№ п/п	Наименование груза	Залоговая стоимость (без НДС)	Единица измерения
1	Полипропилен (Гомо) Обозначается как PP Hxxx	177 000	руб/т
2	Полипропилен (Рандом) Обозначается как PP Rxxx	208 333	руб/т
3	Полиэтилен	160 417	руб/т
4	Полипропилен в НПП Нефтехимия	177 000	руб/т
5	Каучук	200 000	руб/т
6	ТЭП	177 000	руб/т
7	Полипропилен атактический	90 000	руб/т
8	ПСВ	140 000	руб/т
9	ДОТФ	231 000	руб/т
10	ТФК	120 000	руб/т
11	ПЭТФ	130 000	руб/т
12	Полигликоли	35 000	руб/т
13	ТЭГ	112 000	руб/т
14	ДЭГ	70 000	руб/т
15	этиленгликоль	80 000	руб/т
16	спирт бутиловый нормальный техн.	208 900	руб/т
17	спирт изобутиловый техн.	79 200	руб/т
18	2-этилгексанол техн.	101 000	руб/т
19	2-этилгексановая кислота	135 000	руб/т
20	БОПП-плёнка	270	руб/кг
21	СРР-плёнка	141	руб/кг
22	Металлизированная плёнка	172	руб/кг
	СОПОЛИМЕРЫ (БЕЗ НДС)		
23	A. Schulman	8,44	евро/кг
24	Ampacet	4,59	евро/кг

25	Constab	5,40	евро/кг
26	Eltex	2,16	евро/кг
27	INEOS	3,24	евро/кг
28	LyondellBasell	2,12	евро/кг
29	Tosaf	6,74	евро/кг
30	Барс-2	251,67	руб/кг

ПРИЛОЖЕНИЕ № 4 Условия и порядок оказания УСЛУГ по обеспечению автомобильной перевозки жидких ГРУЗОВ / APPENDIX No. 4 Terms and procedure for providing SERVICES for the transport of liquid CARGO by road

УСЛОВИЯ И ПОРЯДОК ОКАЗАНИЯ УСЛУГ ПО ОБЕСПЕЧЕНИЮ АВТОМОБИЛЬНОЙ ПЕРЕВОЗКИ ЖИДКИХ ГРУЗОВ

(ДАННОЕ ПРИЛОЖЕНИЕ, А ТАКЖЕ ПРИЛОЖЕНИЯ 6-8 ВКЛЮЧАЮТСЯ В ДОГОВОР, ЗАКЛЮЧАЕМЫЙ В ЦЕЛЯХ ОБЕСПЕЧЕНИЯ АВТОМОБИЛЬНОЙ ПЕРЕВОЗКИ ЖИДКИХ ГРУЗОВ)

ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК ОБЯЗАН ПРЕДОСТАВИТЬ ТЕХНИЧЕСКИ И КОММЕРЧЕСКИ ПРИГОДНЫЕ ПОРОЖНИЕ ЕМКОСТИ ДЛЯ ПЕРЕВОЗКИ ГРУЗОВ, ОЧИЩЕННЫЕ ОТ ОСТАТКОВ ПЕРЕВОЗИМЫХ ГРУЗОВ, ДЛЯ ЕГО ЗАГРУЗКИ КЛИЕНТОМ (ГРУЗОТПРАВИТЕЛЕМ). ОЧИСТКА ЕМКОСТИ ОТ ОСТАТКОВ ПЕРЕВОЗИМЫХ ГРУЗОВ ДОЛЖНА БЫТЬ ПОДТВЕРЖДЕНА ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ ПУТЕМ ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ ДОКУМЕНТА, ПОДТВЕРЖДАЮЩЕГО ПРОВЕДЕНИЕ МОЙКИ ЕМКОСТИ. ТЕХНИЧЕСКИ И КОММЕРЧЕСКИ ПРИГОДНЫМ СЧИТАЕТСЯ ЕМКОСТЬ, В ОТНОШЕНИИ КОТОРОЙ ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ ПРЕДОСТАВЛЕН ДОКУМЕНТ, ПОДТВЕРЖДАЮЩИЙ ПРОВЕДЕНИЕ МОЙКИ ЕМКОСТИ, А ТАКЖЕ СООТВЕТСТВУЮЩИЙ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫМ ТРЕБОВАНИЯМ, УКАЗАННЫМ В ЗАЯВКЕ (ПРИ ИХ НАЛИЧИИ). В СЛУЧАЕ НЕВОЗМОЖНОСТИ ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ ЕМКОСТИ ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИК ОБЯЗАН ПРОИНФОРМИРОВАТЬ ОБ ЭТОМ КОМПАНИЮ, И ПРЕДОСТАВИТЬ ЕГО В ДРУГОЕ, СОГЛАСОВАННОЕ С КЛИЕНТОМ ВРЕМЯ, БЕЗ ДОПОЛНИТЕЛЬНОЙ ОПЛАТЫ КЛИЕНТОМ ЭКСПЕДИТОР/ПЕРЕВОЗЧИКУ КАКИХ-ЛИБО РАСХОДОВ. ДОКУМЕНТ, ПОДТВЕРЖДАЮЩИЙ ПРОВЕДЕНИЕ МОЙКИ ЕМКОСТИ, ДОЛЖЕН СООТВЕТСТВОВАТЬ ФОРМЕ, УКАЗАННОЙ В ПРИЛОЖЕНИИ №5, И БЫТЬ ЗАПОЛНЕННЫМ В ТОЙ ЧАСТИ, В КОТОРОЙ ЭТО ТРЕБУЕТСЯ В СООТВЕТСТВИИ С ПРИЛОЖЕНИЯМИ №6- 8.

КЛИЕНТ ИМЕЕТ ПРАВО ОТКАЗАТЬСЯ ОТ ПЕРЕВОЗКИ ГРУЗА В ЕМКОСТИ ЭКСПЕДИТОРА/ПЕРЕВОЗЧИКА, ЕСЛИ ЭКСПЕДИТОРОМ/ПЕРЕВОЗЧИКОМ НЕ ПРЕДСТАВЛЕН ДОКУМЕНТ, ПОДТВЕРЖДАЮЩИЙ ПРОВЕДЕНИЕ МОЙКИ ЕМКОСТИ.

ПЕРЕЧЕНЬ ХИМИЧЕСКОЙ ПРОДУКЦИИ, ИМЕЮЩЕЙ ПОВЫШЕННЫЕ РИСКИ ИСПОРТИТЬ

КАЧЕСТВО НАЛИВНОЙ ПРОДУКЦИИ , И ПРОДУКЦИИ, НАЛИВ КОТОРОЙ ЗАПРЕЩЕН, СОГЛАСОВАН СТОРОНАМИ В ПРИЛОЖЕНИЯХ №6-8.

**ПРИЛОЖЕНИЕ № 5 Образец документа, подтверждающего мойку емкости/
APPENDIX 5 Template of a document confirming the washing of a tank**

**ФОРМА ДОКУМЕНТА, ПОДТВЕРЖДАЮЩЕГО МОЙКУ ЕМКОСТИ ДЛЯ
ПЕРЕВОЗКИ ГРУЗА/ FORM OF THE DOCUMENT CONFIRMING THE WASHING OF A
TANK FOR CARGO**

TRANSPORTATION

<p>Данная справка предоставляется для ПАО «Сибур-Холдинг» и не заменяет собой собственный Сертификат очистки моечной станции. Справка предоставляется для предприятия ПАО «Сибур-Холдинг» вместе с собственным Сертификатом очистки моечной станции.</p> <p>This certificate is provided for Sibur-Holding PJSC and does not replace its own Washing Station Cleaning Certificate. The certificate is provided for Sibur-Holding PJSC together with its own Washing Station Cleaning Certificate</p>	<p>Наименование предприятия, на котором будет происходить залив продукта после очистки/ Name of the enterprise where the product will be poured after cleaning</p> <p>Наименование моечной станции/ Washing station name</p> <p>Адрес моечной станции/ Washing station address</p> <p>Номер автомобиля/ Vehicle number</p> <p>Номер цистерны (танк-контейнера)/Tank (container) number</p>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Справка о проводимых работах во время очистки ТК Certificate of processes during cleaning							
		Да/Yes	Нет/No	Примечание/Notes			
1	Мойка горячей водой/ Washing with hot water						
2	Мойка холодной водой/ Washing with cold water						
3	Применение моющих средств/Use of detergents						
	Наименование моющих средств/ Name of used detergents						
		Да/Yes	Нет/No				
4	Пропаривание/Steaming			Не является обязательной процедурой. Необходимость применения пропаривания определяет моечная станция./ It is not a mandatory procedure. The need for steaming is determined by the washing station.			
5	Сушка/Drying						
6	Визуальный осмотр (чистоты котла и сливных устройств автоцистерны после мойки и сушки)/Visual check (of tank and drain valves after washing and drying)						
7	Наличие жидкости в сливных устройствах после сушки/If there is any fluid in drain valves after drying?						
8	Предыдущий перевозимый продукт / The product previously transported			It must be indicated before the filling of the highest grade MEG			
9	Номера обработанных секций/ Numbers of sections processed	1	2	3	4	5	6

Дата/Date

Время/Time

Подпись водителя/Driver's signature

Расшифровка подписи/ Driver's
name

Подпись ответственного лица станции моечной и печать / Signature of the washing station responsible person and
seal

Расшифровка подписи/ Responsible person name

ПРИЛОЖЕНИЕ № 6 Перечень химической продукции, имеющей повышенные риски/ не имеющей повышенных рисков перед заливом продукции ПАКиЭ / APPENDIX No. 6 List of chemical products with an increased risk/ no increased risk before filling of the products of PAKiE (Production of Acrylic Acid and Ethers)

Перечень химической продукции, имеющей повышенные риски/ не имеющей повышенных рисков перед заливом продукции ПАКиЭ	List of chemical products with increased risk/no increased risk before filling of the products of PAKiE (Production of Acrylic Acid and Ethers);
<p>Условные обозначения:</p> <p>0 - повышенные риски испортить качество продукции ПАКиЭ, налив разрешен при условии соблюдения требований к подготовке котла транспортного средства</p> <p><u>Требования к подготовке котла транспортного средства:</u></p> <ul style="list-style-type: none">- Освободить от предыдущего продукта (удалить остаток, если он есть)- Промыть горячей водой с применением моющих средств- Просушить (не должно быть влаги на стенках котла)- Провести визуальный осмотр- Проверить сливные устройства (патрубки), в них не должно быть остатков предыдущего продукта и смывных вод;- Проверить отсутствие постороннего запаха (посторонний запах после обработки недопустим) <p>1 - нет повышенных рисков испортить качество продукции ПАКиЭ, налив разрешен при условии соблюдения требований к подготовке котла транспортного средства</p> <p><u>Требования к подготовке котла транспортного средства:</u></p> <ul style="list-style-type: none">- Освободить от предыдущего продукта (удалить остаток, если он есть)- Промыть горячей водой с применением моющих средств	<p>Legend:</p> <p>0 - increased risks of spoiling the quality of the PAKiE products, a filling is permitted subject to compliance with the requirements for preparing the vehicle tank</p> <p><u>Requirements for the preparation of the vehicle tank:</u></p> <ul style="list-style-type: none">- Empty the tank of the previous product (delete the products remains, if any)- Wash with hot water using detergents- Dry (there should be no moisture on the tank walls)- Perform a visual inspection- Check the drain valves (pipes), they shall not contain any remains of the previous product and flush water;- Check if there is any foreign smell (foreign smell is not allowed after washing) <p>1 - there is no increased risk of spoiling the quality of the PAKiE products, a filling is permitted subject to compliance with the requirements for preparing the vehicle tank.</p> <p><u>Requirements for the preparation of the vehicle tank:</u></p> <ul style="list-style-type: none">- Empty the tank of the previous product (delete the products remains, if any)- Wash with hot water using detergents- Dry (there should be no moisture on the tank walls)

<ul style="list-style-type: none"> - Просушить (не должно быть влаги на стенках котла) - Провести визуальный осмотр - Проверить сливные устройства (патрубки), в них не должно быть остатков предыдущего продукта и смывных вод; - Проверить отсутствие постороннего запаха (посторонний запах после обработки недопустим) 	<ul style="list-style-type: none"> - Perform a visual inspection - Check the drain valves (pipes), they shall not contain any remains of the previous product and flush water; - Check if there is any foreign smell (foreign smell is not allowed after washing)
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Наименование перевозимой продукции перед заливом/ Name of the transported cargo before the filling		Заливаемый продукт/ Product to be filled					
		АКэф., АКп/ АКэф, АКп	БА/ Butyl acrylate	МА/ Methyl acrylate	ЭА/ Ethyl acrylate	2-ЭГА/2-Ethylhexylacrylate	Стирол/ Styrene
Акридина растворы	Acridine solutions	0	0	0	0	0	0
Акрилонитрил ингибированный	Acrylonitrile inhibited	0	0	0	0	0	0
Акролеин ингибированный	Acrolein inhibited	0	0	0	0	0	0
Алкилбензол	Alkylbenzene	0	0	0	0	0	0
Алкилсульфонат	Alkylsulfonate	0	0	0	0	0	0
Аллилбромид	Allyl bromide	0	0	0	0	0	0
Аллилхлорид	Allyl chloride	0	0	0	0	0	0
Альдегид уксусный	Acetic aldehyde	0	0	0	0	0	0
Амиламин	Amylamine	0	0	0	0	0	0
Амилацетаты	Amyl acetate	0	0	0	0	0	0
Амилнитрат	Amyl nitrate	0	0	0	0	0	0
Амилтрихлорсилан	Amyltrichlorosilane	0	0	0	0	0	0
Амилформиаты	Amilformiate	0	0	0	0	0	0
Аммиак водный	Aqua ammonia	0	0	0	0	0	0
Анизоил хлорид	Anisoyl chloride	0	0	0	0	0	0

Анизол	Anisole	0	0	0	0	0	0
Анилин	Aniline	0	0	0	0	0	0
Анилина гидрохлорид	Aniline hydrochloride	0	0	0	0	0	0
Антиокислитель древесносмоляной	Wood-resin antioxidant	0	0	0	0	0	0
Антиполимеризатор древесносмоляной	Wood-resin antipolymerization agent	0	0	0	0	0	0
Антисептический препарат "Аквабор"	Aquabar Antiseptic	0	0	0	0	0	0
Антифризы этиленгликолевые	Ethleneglycol antifreezes	1	1	1	1	1	1
Асидол	Asidol	0	0	0	0	0	0
Ацетил бромид	Acetyl bromide	0	0	0	0	0	0
Ацетил хлорид	Acetyl chloride	0	0	0	0	0	0
Ацетон	Acetone	0	0	0	0	0	0
Ацетон циангидрид стабилизированный	Acetone cyanohydride stabilized	0	0	0	0	0	0
Белоформ	Beloform	0	0	0	0	0	0
Бензальдегид	Benzaldehyde	0	0	0	0	0	0
Бензил бромид	Benzyl bromide	0	0	0	0	0	0
Бензил хлорид	Benzyl chloride	0	0	0	0	0	0
Бензин авиационный неэтилированный марки Б-70	В-70 unleaded aviation gasoline	0	0	0	0	0	0

Бензины авиационные этилированные	Leaded aviation gasoline	0	0	0	0	0	0
Бензины автомобильные неэтилированные	Unleaded automobile gasoline	0	0	0	0	0	0
Бензины автомобильные этилированные	Leaded automobile gasoline	0	0	0	0	0	0
Бензол	Benzole	0	0	0	0	0	0
Битумы	Bitumen	0	0	0	0	0	0
Бром и растворы брома	Bromine and bromine solutions	0	0	0	0	0	0
Бутил хлористый	Butyl chloride	0	1	1	1	1	0
Бутилакрилат	Butyl acrylate	1	-	1	1	1	1
Бутилацетат	Butyl acetate	0	0	0	0	0	0
Бутилбензол	Butylbenzene	1	1	1	1	1	1
Бутилтрихлорсилан	Butyltrichlorosilane	0	0	0	0	0	0
Вещество вспомогательное ОП-7, ОП-10, 40%-раствор	Auxiliary substance OP-7, OP-10, 40% solution	1	1	1	1	1	1
Винилиденхлорид ингибированный	Vinylidenechloride inhibited	1	1	1	1	1	1
Виноматериал, содержащий менее 24% спирта	Wine material containing less than 24% alcohol	1	1	1	1	1	1
Гачдистиллятный	Distillate slack wax	0	0	0	0	0	0
Гексан	Hexane	0	0	0	0	0	0

Гидроксид натрия, водный раствор	Sodium hydroxide, an aqueous solution	0	0	0	0	0	0
Глицерин	Glycerin	1	1	1	1	1	1
Деэмульгатор нефтяных эмульсий ОЖК	Oil emulsions demulsifier oxyethylated fatty acid	0	0	0	0	0	0
Деэмульгатор НЧК	Neutralized Black Contact Demulsifier	0	0	0	0	0	0
Дибутилсебацинат	Dibutyl sebacate	0	0	0	0	0	0
Дибутилфталат	Dibutylphthalate	0	0	0	0	0	0
Диизобутилфталат	Diisobutylphthalate	0	0	0	0	0	0
Диизопропиламин	Diisopropylamine	0	0	0	0	0	0
N,N-Диметилацетамид	N,N-Dimethylacetamide	0	0	0	0	0	0
N,N-Диметилформаид	N,N-Dimethylformamide	1	1	1	1	1	1
Диметилфталат	Dimethylphthalate	0	0	0	0	0	0
Динитротолуол	Dinitrotoluene	0	0	0	0	0	0
Диоктилсебацинат	Dioctyl sebacate	0	0	0	0	0	0
Диоктилфталат	Dioctyl phthalate	0	0	0	0	0	0
Дипропиленгликоль	Dipropylene glycol	1	1	1	1	1	1
Диспергент нефти ОМ-6	Oil dispersant OM-6	0	0	0	0	0	0
Дистиллят вакуумный	Vacuum distillate	0	0	0	0	0	0

Дистилляты масел: И-5а, И-8а и трансформаторного	Distillates of oils: I-5A, I-8A and dielectrical oil	0	0	0	0	0	0
Дихлорэтан	Dichloroethane	0	0	0	0	0	0
Диэтиленгликоль	Diethylene glycol	1	1	1	1	1	1
Жидкости смазочно-охлаждающие: МР-4, "Синтал"	Lubricating and cooling liquids: MR-4, "Sintal"	0	0	0	0	0	0
Жидкость гидравлическая БСК, ЖСК	Hydraulic fluid BSK, ZHSK	0	0	0	0	0	0
Жидкость ПГВ	PGV liquid	1	1	1	1	1	1
Жидкость технологическая типа СНПХ-3100	Technological liquid of SNPH-3100 type	1	1	1	1	1	1
Жидкость тормозная "Томь"	Tom brake fluid	1	1	1	1	1	1
Жиры (любые)	Any fats	0	0	0	0	0	0
Изобутиламин	Isobutylamine	0	0	0	0	0	0
Изопентилнитрит	Isopentyl nitrite	0	0	0	0	0	0
Изопропенилбензол	Isopropenylbenzene	0	0	0	0	0	0
Изопропиламин	Isopropylamine	0	0	0	0	0	0
Ингибитор отложений минеральных солей ИОМС-1	Mineral salt scale Inhibitor IOMS-1	1	1	1	1	1	1

Кальция гидросульфид раствор	Salcium hydrosulfide solution	1	1	1	1	1	1
Канифоль сосновая	Pine rosin	0	0	0	0	0	0
Катализатор ИМ-2201 отработанный жидкий	Spent liquid catalyst IM-2201	0	0	0	0	0	0
Керосины для технических целей	Kerosene for technical purposes	0	0	0	0	0	0
Керосины осветительные	Illuminating kerosene	0	0	0	0	0	0
Кислота азотная	Nitric acid	0	0	0	0	0	0
Кислота акриловая (эфирная, полимерная)	Acrylic acid (etheric, polymer)	-	1	1	1	1	1
Кислота арахидоновая	Arachidonic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота арахидиновая	Arachinic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота бегеновая	Behenic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота валериановая	Valeric acid	0	0	0	0	0	0
Кислота винилуксусная	Vinylacetic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота геддовая	Geddic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота гентраконтиловая	Henatriacontylic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота генэйкоциловая	Heneicosylic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота гептакоциловая	Heptacosanoic acid	0	0	0	0	0	0

Кислота каприловая	Caprylic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота каприновая	Capric acid	0	0	0	0	0	0
Кислота капроновая	Capronic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота кротоновая	Crotonic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота лауриновая	Lauric acid	0	0	0	0	0	0
Кислота лацериновая	Lacceroic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота ленолевая	Linoleic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота лигноцериновая	Lignoceric acid	0	0	0	0	0	0
Кислота маргариновая	Margaric acid	0	0	0	0	0	0
Кислота масляная	Butyric acid	0	0	0	0	0	0
Кислота мелиссовая	Melissic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота метакриловая	Methacrylic acid	1	1	1	1	1	1
Кислота миристиновая	Myristic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота монтановая	Montanic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота нафтенная	Naphthenic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота нонадециловая	Nondecylic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота нонакоциловая	Nonacosylic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота олеиновая (олеин)	Oleic acid (olein)	0	0	0	0	0	0
Кислота пальмитиновая	Palmitic acid	0	0	0	0	0	0

Кислота пеларгоновая	Pelargonic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота пентадециловая	Pentadecanoic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота пентакоциловая	Pentacosylic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота пропионовая	Propionic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота псилластеариновая	Psyllic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота серная (олеум)	Sulphuric acid (oleum)	0	0	0	0	0	0
Кислота соляная	Hydrochloric acid	0	0	0	0	0	0
Кислота стеариновая (стеариновая)	Stearic acid (stearic)	0	0	0	0	0	0
Кислота тридециловая	Tridecyl acid	0	0	0	0	0	0
Кислота трикоциловая	Tricosylic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота ундециловая	Undecylic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота фосфорная	Phosphoric acid	0	0	0	0	0	0
Кислота цервоновая	Cervonic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота церотиновая	Cerotic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота церропластовая	Ceroplactic acid	0	0	0	0	0	0
Кислота энантовая	Enanthic acid	0	0	0	0	0	0

Кислоты нефтяные, эмульсолы, деэмульгаторы	Petroleum acid, emulsol, demulsifier	0	0	0	0	0	0
Компоненты топлив	Fuel components	0	0	0	0	0	0
Конденсат газовый	Gas condensate	0	0	0	0	0	0
Концентрат карбамидоформальдегидный (КФК)	Carbamide-formaldehyde concentrate (CFC)	0	0	0	0	0	0
Концентрат полиизобутилена	Concentrate of polyisobutylene	0	0	0	0	0	0
Концентрат сульфитно-спиртовой барды	Sulfite waste liquor concentrate	1	1	1	1	1	1
Лак АС-54	Lacquer AC-54	0	0	0	0	0	0
Лакойль, пирополимеры	Lacoil, pyropolymer	0	0	0	0	0	0
Латексы	Latex	0	0	0	0	0	0
Лигносulfонат технический	Technical lignosulfonate	0	0	0	0	0	0
Мазуты малосернистые	Low-sulfur fuel oil	0	0	0	0	0	0
Мазуты сернистые, высокосернистые	Sulfur and high-sulfur fuel oil	0	0	0	0	0	0
Мазуты флотские	Bunker fuel oil	0	0	0	0	0	0
Масла (любые)	Oils (any)	0	0	0	0	0	0
Масла моторные	Motor oils	0	0	0	0	0	0
Метилакрилат	Methylacrylate	1	1	-	1	1	1
Метилацетоацетат	Methyl acetoacetate	0	0	0	0	0	0

Метил-трет-бутиловый эфир	Methyl tert-butyl ether	0	0	0	0	0	0
Мыло жидкое техническое	Technical liquid soap	1	1	1	1	1	1
Натрия карбонат, водный раствор	Sodium carbonate, water solution	1	1	1	1	1	1
Натрия роданид, водный раствор	Sodium rhodanate, water solution	1	1	1	1	1	1
Натрия хлорид, раствор	Sodium chloride solution	1	1	1	1	1	1
Нафталин	Naphthalene	0	0	0	0	0	0
Неонолы	Neonol	0	0	0	0	0	0
Нефтебитум (битумы нефтяные)	Petroleum bitumen	0	0	0	0	0	0
Нефтепродукты отработанные групп ММО, МИО	Used petroleum products of the Used Motor Oils, Used Industrial Oil groups	0	0	0	0	0	0
Нефтепродукты отработанные группы СНО	Used petroleum products of the oil waste mixture group	0	0	0	0	0	0
Нефтесвязующее для брикетирования угля	Oil binding agent for coal briquetting	0	0	0	0	0	0
Нефть	Petroleum	0	0	0	0	0	0
Нефтяная ароматика	Petroleum aromatics	0	0	0	0	0	0

Нигрол (масло трансмиссионное)	Nigrol (transmission oil)	0	0	0	0	0	0
α-Олефины	α-Olefins	0	0	0	0	0	0
Остатки нефтяные тяжелые	Heavy petroleum residues	0	0	0	0	0	0
Осушитель-сырец (на основе полигликолей)	Raw drying agent (based on polyglycols)	1	1	1	1	1	1
Парафин нефтяной, жидкий	Liquid petroleum paraffin	0	0	0	0	0	0
Парафин нефтяной, твердый	Petroleum paraffin wax	0	0	0	0	0	0
Пенообразователь ПО-6ТС, ПО-6ЦТ	Foam generator PO-6TS, PO-6CT	1	1	1	1	1	1
Петролатум	Petrolatum	0	0	0	0	0	0
Пластификатор ЛЗ-7, П-3	Plasticizer LZ-7, P-3	0	0	0	0	0	0
Пластификатор Суперпластификатор Экопласт П-10 К	Plasticizer Superplasticizer Ecoplast P-10 K	0	0	0	0	0	0
Полиалкилбензол	Polyalkylbenzene	0	0	0	0	0	0
Полигликоли	Polyglycol	1	1	1	1	1	1
Полиглицерин	Polyglycerol	1	1	1	1	1	1
Полидиены	Polydiene	0	0	0	0	0	0
Полимерная дисперсия А-10 (стирол-акриловая дисперсия)	Polymer dispersion A-10 (styrene-acrylic dispersion)	0	0	0	0	0	0

Полиэтиленгликоль водный раствор	Polyethylene glycol, water solution	1	1	1	1	1	1
Полиэфир ПДА-2000	Polyester PDA-2000	0	0	0	0	0	0
Полугудроны	Fluxing oil	0	0	0	0	0	0
Препарат моющий типа МЛ	Detergent of ML type	1	1	1	1	1	1
Препарат ОС-20	OS-20 agent	0	0	0	0	0	0
Присадка водяная к мазуту марки ВТИ-4	Water additive for VTI-4 fuel oil residue	0	0	0	0	0	0
Присадка к минеральным маслам	Mineral oil additive	0	0	0	0	0	0
Присадка полиметакрилата-Д, ПМА	Polymethacrylate-D additive, PMA	0	0	0	0	0	0
Присадка ЦИАТИМ-339	TSIATIM-339 additive	0	0	0	0	0	0
1,2-Пропиленгликоль	1,2-propylene glycol	1	1	1	1	1	1
Раствор отработанный цеха сероочистки (РОС)	Waste solution of the desulphurization shop (ROS)	0	0	0	0	0	0
Раствор смеси хлоридов и сульфатов натрия, калия, магния	Solution of a mixture of chlorides and sodium, potassium, and magnesium sulfates	1	1	1	1	1	1

Растворители	Solvents	0	0	0	0	0	0
Растворители 546,646	Solvents 546, 646	0	0	0	0	0	0
Реагент окисленный крахмальный ОКР-4	Amyloid oxidated reagent OKR-4	0	0	0	0	0	0
Рематол	Rematol	0	0	0	0	0	0
Селитра натриевая, раствор концентрацией до 50%	Sodium nitrate, a solution with a concentration of up to 50%	1	1	1	1	1	1
Синтамид-5	Sintamid-5	1	1	1	1	1	1
Синтанол АЛМ-2	Syntanol ALM-2	1	1	1	1	1	1
Синтерол АФМ-12	Sinterol AFM-12	1	1	1	1	1	1
Синтокс-20М	Synthox-20M	1	1	1	1	1	1
Смачиватель ДБ (эфир дитретичныйфенил полигликолевый)	Wetting agent DB (ditertiary phynilpolyglycol ether)	0	0	0	0	0	0
Смола КОРС (кубовые отходы ректификации стирола)	KORS resin (styrene distillation residue)	0	0	0	0	0	0
Смола нефтяная типа Е	Type E oil resin	0	0	0	0	0	0
Смолы карбамидоформальдегидные	Petroleum-polymeric rosin	0	0	0	0	0	0
Смолы фенолоформальдегидные: СФЖ-3013,	Phenol-formaldehyde resins: SFG-3013,	0	0	0	0	0	0

СФЖ-3014, СФЖ-3024, СФЖ-3011, СФЖ-3031, СФЖ-3032, СФЖ-303, СФЖ-309, СФЖ-3012	SFG -3014, SFG -3024, SFG -3011, SFG -3031, SFG -3032, SFG -303, SFG -309, SFG -3012							
Соль триэтаноламинная алкилбензолсульфо кислоты	Triethanolamine salt of alkyl benzene sulphonic acid	0	0	0	0	0	0	0
Спирт изооктиловый	Isooctyl alcohol	1	1	1	1	1	1	1
Стекло натриево жидкое (натрия силикат, раствор)	Sodium water glass (sodium silicate, solution)	0	0	0	0	0	0	0
Стирол	Styrene	1	1	1	1	1	1	-
Сульфорицинат Е	Sulphonated castor oil E	0	0	0	0	0	0	0
Сульфэтоксилат жирных спиртов марок Б1, Б2, Б3	B1, B2, B3 Sodium Lauryl Ether Sulfate of fatty alcohols	0	0	0	0	0	0	0
Сырье для пиролиза	Raw materials for pyrolysis	0	0	0	0	0	0	0
Сырье для производства битумов, битумы дорожные	Raw materials for the production of bitumen, road bitumen	0	0	0	0	0	0	0
Сырье для производства сажи	Raw materials for carbon black production	0	0	0	0	0	0	0

Сырье нефтяное для производства олифы	Petroleum raw materials for drying oil production	0	0	0	0	0	0
Термогайзоль	Thermogayzol	0	0	0	0	0	0
Термолан (смесь высших алкилнафталинов)	Termolan (a mixture of higher alkyl naphthalenes)	0	0	0	0	0	0
Тиоколы жидкие	Liquid thiokol	0	0	0	0	0	0
Толуол	Toluene	0	0	0	0	0	1
Топлива дизельные	Diesel fuels	0	0	0	0	0	0
Топлива для реактивных двигателей	Fuel for jet engines	0	0	0	0	0	0
Топлива моторные	Motor fuels	0	0	0	0	0	0
Топливо авиационное для турбинных двигателей	Aviation fuel for turbine engines	0	0	0	0	0	0
Топливо для мартеновских печей	Fuel for open hearth furnaces	0	0	0	0	0	0
Топливо нефтяное для газотурбинных установок	Oil fuel for gas turbine installations	0	0	0	0	0	0
Топливо печное	Heating fuel	0	0	0	0	0	0
Триэтиламин	Triethylamine	0	0	0	0	0	0
Триэтиленгликоль	Triethyleneglycol	1	1	1	1	1	1
Триэтилететрамин	Triethylenetetramine	1	1	1	1	1	1
Удобрения жидкие комплексные "ЖКУ"	Liquid complex fertilizers	1	1	1	1	1	1

Удобрения карбамидаммачные КАС	Carbamide-ammonia fertilizers	1	1	1	1	1	1
Фильтрат технического пентаэритрита	Filtrate of technical pentaerythritol	0	0	0	0	0	0
Флотореагент (оксаль)	Flotation agent (oxal)	0	0	0	0	0	0
Формалин	Formalin	0	0	0	0	0	0
Фуран	Furan	0	0	0	0	0	0
Хлоранилины жидкие	Liquid chloraniline	0	0	0	0	0	0
Хлорацетон	Chloroacetone	0	0	0	0	0	0
Хлорбензол	Chlorobenzene	0	0	0	0	0	0
Хлоргидрин этиленгликоля	Ethylene glycol chlorohydrin	1	1	1	1	1	1
Хлоропрен ингибированный	Inhibited chloroprene	1	1	1	1	1	1
Хлороформ	Chloroform	0	0	0	0	0	0
Хлорпарафин	Chloroparaffin	0	0	0	0	0	0
Хрома трифторид, раствор	Chromic fluoride, solution	0	0	0	0	0	0
Циклогексан	Cyclohexane	0	0	0	0	0	0
Эмульсолы	Emulsol	0	0	0	0	0	0
Эмультал	Emultal	0	0	0	0	0	0
Этансульфоновая кислота	Ethanesulfonic acid	1	1	1	1	1	1
Этилакрилат	Ethylacrylate	1	1	1	-	1	1
Этиламин	Ethylamine	0	0	0	0	0	0

Этилбензол	Ethylbenzene	0	0	0	0	0	1
Этилендиамин	Ethylenediamine	0	0	0	0	0	0
2-Этилгексилакрилат	2-Ethylhexylacrylate	1	1	1	1	-	1
2-Этилгексилацетат	2-Ethylhexyl acetate	0	0	0	0	0	0
2-Этилгексилнитрат	2-Ethylhexyl nitrate	1	1	1	1	1	1
Этиленгликоль	Ethylene glycol	1	1	1	1	1	1
Этилкарбитол	Ethylcarbitol	1	1	1	1	1	1
Этиловый эфир этиленгликоля	Ethyl ether of ethylene glycol	1	1	1	1	1	1
Этил-трет-бутиловый эфир	Ethyl-tert-butyl ether	0	0	0	0	0	0
Эфир аллиловый изотиоциановой кислоты	Allyl ether of isothiocyanic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир аллиловый хлормуравьиной кислоты	Allyl ether of chloroformic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир амиловый азотной кислоты	Nitric acid amyl ether	0	0	0	0	0	0
Эфир амиловый муравьиной кислоты	Amyl formiate	0	0	0	0	0	0
Эфир амиловый уксусной кислоты	Amyl acetic ester	0	0	0	0	0	0
Эфир бензиловый хлормуравьиной кислоты	Benzyl ether of chloroformic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир бутиловый	Butyl ether	1	1	1	1	1	1

Эфир бутиловый пропионовой кислоты	Propionic acid butyl ether	0	0	0	0	0	0
Эфир бутиловый фосфорной кислоты кислый	Butyl phosphate	0	0	0	0	0	0
Эфир бутилэтиловый	Butylethyl ether	1	1	1	1	1	1
Эфир винилизобутиловый ингибированный	Inhibited vinyl isobutyl ether	0	0	0	0	0	0
Эфир винилметилловый ингибированный	Inhibited vinyl methyl ether	0	0	0	0	0	0
Эфир виниловый уксусной кислоты	Vinyl ether of acetic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир винилэтиловый ингибированный ди-трет-бутиловый надфталевой кислоты	Inhibited vinyl ethyl ether of di- tert-butyl naphthalenol acid	0	0	0	0	0	0
Эфир дивиниловый ингибированный	Inhibited divinyl ether	0	0	0	0	0	0
Эфир диизоактиловый фосфорной кислоты	Di-isooctyl ether of phosphoric acid	0	0	0	0	0	0
Эфир диизопропиловый	Diisopropyl ether	0	0	0	0	0	0
Эфир диметиловый	Dimethyl ether	1	1	1	1	1	1

Эфир диметилловый угольной кислоты	Dimethyl ether of carbonic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир дихлоризопропиловый	Dichloroizopropil ether	0	0	0	0	0	0
Эфир дихлорэтиловый	Dichloroethyl ether	0	0	0	0	0	0
Эфир диэтиловый	Diethyl ether	1	1	1	1	1	1
Эфир диэтиловый угольной кислоты	Diethyl ether of carbonic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир диэтиловый этиленгликоля	Ethylene glycol diethyl ether	0	0	0	0	0	0
Эфир изобутиловый муравьиной кислоты	Isobutyl ether of formic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир изобутиловый уксусной кислоты	Isobutyl ether of acetic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир изопропиловый азотной кислоты	Isopropyl ether of nitric acid	0	0	0	0	0	0
Эфир изопропиловый уксусной кислоты	Isopropyl ether of acetic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир изопропиловый фосфорной кислоты	Isopropyl ether of phosphoric acid	0	0	0	0	0	0
Эфир метиловый аминифенола	Methyl ether of aminophenol	0	0	0	0	0	0
Эфир метиловый масляной кислоты	Methyl ether of butyric acid	0	0	0	0	0	0

Эфир метиловый метакриловой кислоты	Methyl ether of methacrylic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир метиловый муравьиной кислоты	Methyl ether of formic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир метиловый пропионовой кислоты	Methyl ester of propionic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир метиловый уксусной кислоты	Methyl ether of acetic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир метиловый хлормуравьиной кислоты	Methyl ether of chloroformic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир метилхлорметиловый	Methyl chloromethyl ether	0	0	0	0	0	0
Эфир монобутиловыйдиэтиленгликоля	Monobutyl ether of diethylene glycol	0	0	0	0	0	0
Эфир монобутиловый этиленгликоля	Monobutyl ether of ethylene glycol	0	0	0	0	0	0
Эфир монометиловый этиленгликоля и уксусной кислоты	Monomethyl ether of ethylene glycol and acetic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир моноэтиловый этиленгликоля и уксусной кислоты	Monoethyl ether of ethylene glycol and acetic acid	0	0	0	0	0	0

Эфир норм-бутиловый муравьиной кислоты	Norm-butyl ether of formic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир норм-бутиловый уксусной кислоты	Norm-butyl ether of acetic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир норм-пропиловый азотной кислоты	Norm-propyl ether of nitric acid	0	0	0	0	0	0
Эфир норм-пропиловый уксусной кислоты	Norm-propyl ether of acetic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир пропиловый муравьиной кислоты	Propyl ester of formic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир трет-бутиловый надбензойной кислоты	Tert-butyl ether of perbenzoic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир трет-бутиловый надмалеиновой кислоты	Tert-butyl ether of permaleic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир трет-бутиловый надуксусной кислоты	Tert-butyl ether of peracetic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир фтор-бутиловый уксусной кислоты	Fluoro-butyl ether of acetic acid	0	0	0	0	0	0

Эфир этилбутиловый уксусной кислоты	Ethylbutyl ether of acetic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир этилметиловый	Ethylmethyl ether	1	1	1	1	1	1
Эфир этиловый борной кислоты	Ethyl ester of boric acid	0	0	0	0	0	0
Эфир этиловый бромуксусной кислоты	Ethyl ether of bromoacetic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир этиловый изокротоновой кислот	Ethyl ether of isocrotonic acids	0	0	0	0	0	0
Эфир этиловый масляной кислоты	Ethyl ester of butyric acid	0	0	0	0	0	0
Эфир этиловый молочной кислоты	Ethyl ester of lactic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир этиловый муравьиной кислоты	Ethyl ester of formic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир этиловый пропионовой кислоты	Ethyl ester of propionic acid	0	0	0	0	0	0
Эфир этиловый уксусной кислоты	Ethyl ether of acetic acid	0	0	0	0	0	0
Acrodur 950 L - полимер	Acrodur 950 L-polymer	0	0	0	0	0	0
Altapyne L-1-жирные кислоты таллового масла	Altapyne L-1 - tallow oil fatty acids	0	0	0	0	0	0
CYMEL 303 LF resin	CYMEL 303 LF resin	0	0	0	0	0	0

DevelopmentalPolyol SH – компонент для производства полиуретанов	DevelopmentalPolyolSH - component for polyurethane production	0	0	0	0	0	0
Fentamine DMA 1270	Fentamine DMA 1270	0	0	0	0	0	0
HiTEC 9325 – присадка к маслам	HiTEC 9325 – an additive for oils	0	0	0	0	0	0
Infineum P5096 – присадка к смазочному маслу	Infineum P5096 - additive for lubricating oil	0	0	0	0	0	0
Keroflux 3501 – депрессорно диспергирующая присадка	Keroflux 3501- depressant - dispersing additive	0	0	0	0	0	0
NS3-базовое масло	NS3 - base oil	0	0	0	0	0	0
Nyflex 8120 – технологическое масло	Nyflex 8120 - process oil	0	0	0	0	0	0
Nytex 832 - масло	Nytex 832 - oil	0	0	0	0	0	0
Petol 250-2 – смесь полиолов	Rtol 250-2 - a mixture of polyols	1	1	1	1	1	1
QFI-7694 – присадка к топливу	QFI-7694 - fuel additive	0	0	0	0	0	0
QFI-8877-присадка к топливу	QFI-8877 - fuel additive	0	0	0	0	0	0
QPC-1727-присадка к топливу	QPC-1727 - fuel additive	0	0	0	0	0	0
QFI-8877-присадка к топливу	QFI-8877 - fuel additive	0	0	0	0	0	0

QPC-1727-присадка к топливу	QPC-1727 - fuel additive	0	0	0	0	0	0
REWOQUATCIDEED MACHOTMELT - основа для производства средства для стирки Ленор	REWOQUATCIDEED MACHOTMELT - basis for the production of Lenore Laundry detergent	0	0	0	0	0	0
TCEP (трис(2-хлорэтил)фосфат)	TCEP (Tris(2-chloroethyl)phosphate)	0	0	0	0	0	0
UCAR™ Filmer IBT-растворитель	UCAR™ Filmer IBT - solvent	0	0	0	0	0	0
VESTINOL 9 (диизононилфталат)	VESTINOL 9 (diisononyl phthalate)	0	0	0	0	0	0
XEU 197-добавка к цементу	XEU 197 - an additive to cement	1	1	1	1	1	1

Кроме указанных в таблице, имеют повышенные риски испортить качество продукции ПАКиЭ продукты плохо растворимые в воде и имеющие низкую летучесть/

In addition to those listed in the table, poorly water-soluble products and low volatility products have also increased risks of spoiling the quality of the PAkiE products.

ПРИЛОЖЕНИЕ № 7 Перечень химической продукции допустимой/недопустимой к перевозке перед заливом МЭГ высшего сорта / APPENDIX No. 7 List of chemical products permitted/not permitted to be transported before filling of the highest grade MEG

<p style="text-align: center;">Перечень химической продукции допустимой/недопустимой к перевозке перед заливом МЭГ высшего сорта</p> <p>Условные обозначения:</p> <p>0 - налив запрещен;</p> <p>1 – налив разрешен при условии соблюдения требований к подготовке котла транспортного средства</p> <p><u>Требования к подготовке котла транспортного средства:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Освободить от предыдущего продукта (удалить остаток, если он есть) - Промыть горячей водой с применением моющих средств. - Промыть холодной водой; - Просушить (не должно быть влаги на стенках котла) - Провести визуальный осмотр - Проверить сливные устройства (патрубки), в них не должно быть остатков предыдущего продукта и смывных вод - Проверить отсутствие постороннего запаха (посторонний запах после обработки не допустим) 	<p style="text-align: center;">List of chemical products permitted/ not permitted to be transported before filling of the highest grade MEG.</p> <p>Legend:</p> <p>0 - filling is not permitted;</p> <p>1 - filling is permitted provided that the requirements for the preparation of the vehicle's tank are complied</p> <p><u>Requirements for the preparation of the vehicle tank:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Empty the tank of the previous product (delete the products remains, if any) - Wash with hot water using detergents - Rinse with cold water; - Dry (there should be no moisture on the tank walls) - Perform a visual inspection - Check the drain valves (pipes), they shall not contain any remains of the previous product and flush water; - Check if there is any foreign smell (foreign smell is not allowed after washing)
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

<p>Наименование перевозимой продукции перед заливом МЭГ, ДЭГ / Name of the transported product before the filling of MEG, DEG</p>	<p>Заливаемый продукт МЭГ ГОСТ 19710-83, 1 сорт; ДЭГ ГОСТ 10136-77</p>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------

		Filled product MEG GOST 19710-83, 1 grade; DEG GOST 10136-77
Акролеин ингибированный	Acrolein inhibited	0
Акридина растворы	Acridine solutions	0
Акрилонитрил ингибированный	Acrylonitrile inhibited	0
Аллилбромид	Allyl bromide	0
Аллилхлорид	Allyl chloride	0
Альдегид уксусный	Acetic aldehyde	0
Алкилбензол	Alkylbenzene	0
Алкилсульфонат	Alkylsulfonate	0
Амиламин	Amylamine	0
Амилацетаты	Amyl acetate	0
Амилнитрат	Amyl nitrate	0
Амилтрихлорсилан	Amyltrichlorosilane	0
Амилформиаты	Amilformiate	0
Аммиак водный	Aqua ammonia	0
Анизоил хлорид	Anisoyl chloride	0
Анизол	Anisole	0
Анилин	Aniline	0
Анилина гидрохлорид	Aniline hydrochloride	0
Антиокислитель древесносмоляной	Wood-resin antioxidant	0
Антиполимеризатордревесносмоляной	Wood-resin antipolymerization agent	0
Антисептический препарат "Аквабор"	Aquabar Antiseptic	0
Антифризы этиленгликолевые	Ethyleneglycol antifreezes	1
Асидол	Asidol	0
Ацетил бромид	Acetyl bromide	0

Ацетил хлорид	Acetyl chloride	0
Ацетон	Acetone	0
Ацетон циангидрид стабилизированный	Acetone cyanohydride stabilized	0
Белоформ	Beloform	0
Бензальдегид	Benzaldehyde	0
Бензил бромид	Benzyl bromide	0
Бензил хлорид	Benzyl chloride	0
Бром и растворы брома	Bromine and bromine solutions	0
Бензин авиационный неэтилированный марки Б-70	B-70 unleaded aviation gasoline	0
Бензины авиационныеэтилированные	Leaded aviation gasoline	0
Бензины автомобильные неэтилированные	Unleaded automobile gasoline	0
Бензины автомобильные этилированные	Leaded automobile gasoline	0
Бензол	Benzole	0
Битумы	Bitumen	0
Бутилакрилат	Butyl acrylate	0
Бутилацетат	Butyl acetate	0
Бутилбензол	Butylbenzene	0
Бутилтрихлорсилан	Butyltrichlorosilane	0
Бутил хлористый	Butyl chloride	0
Вещество вспомогательное ОП-7, ОП-10, 40%-раствор	Auxiliary substance OP-7, OP-10, 40% solution	1
Виноматериал, содержащий менее 24% спирта по объему	Wine material containing less than 24% alcohol by volume	1
Винилиденхлорид ингибированный	Vinylidenechloride inhibited	1
Гексан	Hexane	0
Гачдистиллятный	Distillate slack wax	0

Гидроксид натрия, водный раствор	Sodium hydroxide, an aqueous solution	0
Глицерин	Glycerin	1
Дезэмульгатор нефтяных эмульсий ОЖК	Oil emulsions demulsifier oxyethylated fatty acid	0
Дезэмульгатор НЧК	Neutralized Black Contact Demulsifier	0
Диизопропиламин	Diisopropylamine	0
Дибутилсебацинат	Dibutyl sebacate	0
Дибутилфталат	Dibutylphthalate	0
Диизобутилфталат	Diisobutylphthalate	0
N,N-Диметилацетамид	N,N-Dimethylacetamide	0
Диметилфталат	Dimethylphthalate	0
Динитротолуол	Dinitrotoluene	0
Диоктилсебацинат	Diocetyl sebacate	0
Диоктилфталат	Diocetyl phthalate	0
Дипропиленгликоль	Dipropylene glycol	1
Диспергент нефти ОМ-6	Oil dispersant OM-6	0
Дистиллят вакуумный	Vacuum distillate	0
Дистилляты масел: И-5а, И-8а, трансформаторного, МВП	Distillates of oils: I-5A, I-8A, dielectrical oil, MWP	0
Дихлорэтан	Dichloroethane	0
Диэтиленгликоль	Diethylene glycol	1
Жидкости смазочно-охлаждающие: МР-4, "Синтал"	Lubricating and cooling liquids: MR-4, "Sintal"	0
Жидкость гидравлическая БСК, ЖСК	Hydraulic fluid BSK, ZHSC	0
Жидкость ПГВ	PGV liquid	1
Жидкость технологическая типа СНПХ-3100	Technological liquid of SNPH-3100 type	1
Жидкость тормозная "Томь"	"Tom" brake fluid	1
Жиры (любые)	Any fats	0

Изопентилнитрит	Isopentyl nitrite	0
Изобутиламин	Isobutylamine	0
Изопропенилбензол	Isopropenylbenzene	0
Изопропиламин	Isopropylamine	0
Ингибитор отложений минеральных солей ИОМС-1	Mineral salt scale Inhibitor IOMS-1	1
Канифоль сосновая	Pine rosin	0
Кальция гидросульфид раствор	Salcium hydrosulfide solution	1
Катализатор ИМ-2201 отработанный жидкий	Spent liquid catalyst IM-2201	0
Керосины для технических целей	Kerosene for technical purposes	0
Керосины осветительные	Illuminating kerosene	0
Кислота азотная	Nitric acid	0
Кислота акриловая (эфирная, полимерная)	Acrylic acid (etheric, polymer)	0
Кислота арахидоновая	Arachidonic acid	0
Кислота арахиновая	Arachinic acid	0
Кислота бегеновая	Behenic acid	0
Кислота валериановая	Valeric acid	0
Кислота винилуксусная	Vinylacetic acid	0
Кислота геддовая	Geddic acid	0
Кислота гентраконтиловая	Henatriacontylic acid	0
Кислота генэйкоциловая	Heneicosylic acid	0
Кислота гептакоциловая	Heptacosanoic acid	0
Кислота каприловая	Caprylic acid	0
Кислота каприновая	Capric acid	0
Кислота капроновая	Capronic acid	0
Кислота кротоновая	Crotonic acid	0

Кислота лауриновая	Lauric acid	0
Кислота лацериновая	Lacceroic acid	0
Кислота лигноцериновая	Lignoceric acid	0
Кислота ленолевая	Linoleic acid	0
Кислота масляная	Butyric acid	0
Кислота маргариновая	Margaric acid	0
Кислота миристиновая	Myristic acid	0
Кислота Melissa	Melissic acid	0
Кислота метакриловая	Methacrylic acid	0
Кислота монтановая	Montanic acid	0
Кислота нафтенная	Naphthenic acid	0
Кислоты нефтяные, эмульсолы, деэмульгаторы	Petroleum acid, emulsol, demulsifier	0
Кислота нонадециловая	Nondecylic acid	0
Кислота нонакоциловая	Nonacosylic acid	0
Кислота олеиновая (олеин)	Oleic acid (olein)	0
Кислота пальмитиновая	Palmitic acid	0
Кислота пеларгоновая	Pelargonic acid	0
Кислота пентадециловая	Pentadecanoic acid	0
Кислота пентакоциловая	Pentacosylic acid	0
Кислотапропионовая	Propanoic acid	0
Кислота псилластеариновая	Psyllic acid	0
Кислота серная (олеум)	Sulphuric acid (oleum)	0
Кислота соляная	Hydrochloric acid	0
Кислота стеариновая (стеариновая)	Stearic acid (stearic)	0
Кислота тридециловая	Tridecyl acid	0
Кислота трикоциловая	Tricosylic acid	0

Кислота уксусная	Acetic acid	0
Кислота ундециловая	Undecylic acid	0
Кислота фосфорная	Phosphoric acid	0
Кислота цервоновая	Cervonic acid	0
Кислота церропластовая	Ceroplastic acid	0
Кислота церотиновая	Cerotic acid	0
Кислота энантовая	Enanthic acid	0
Компоненты топлив	Fuel components	0
Конденсат газовый	Gas condensate	0
Концентрат карбамидоформальдегидный (КФК)	Carbamide-formaldehyde concentrate (CFC)	0
Концентрат полиизобутилена	Concentrate of polyisobutylene	0
Концентрат сульфитно -спиртовой барды	Sulfite waste liquor concentrate	1
Лак АС-54	Lacquer AC-54	0
Лакойль, пирополимеры	Lacoil, pyropolymer	0
Латексы	Latex	0
Лигносulfонат технический	Technical lignosulfonate	0
Мазуты малосернистые	Low-sulfur fuel oil	0
Мазуты сернистые, высокосернистые	Sulfur and high-sulfur fuel oil	0
Мазуты флотские	Bunker fuel oil	0
Масла (любые)	Oils (any)	0
Масла моторные	Motor oils	0
Метилацетоацетат	Methyl acetoacetate	0
Метилакрилат	Methylacrylate	0
Метилизобутилкарбинол	Methylisobutylcarbinol	1
Метил-трет-бутиловый эфир	Methyl tert-butyl ether	0
Мыло жидкое техническое	Technical liquid soap	1

Натрия роданид, водный раствор	Sodium rhodanate, water solution	1
Натрия карбонат, водный раствор	Sodium carbonate, water solution	1
Натрия хлорид, раствор	Sodium chloride solution	1
Нафталин	Naphthalene	0
Неонолы	Neonol	0
Нефтебитум (битумы нефтяные нелегковоспламеняющиеся)	Petroleum bitumen (not highly flammable petroleum bitumens)	0
Нефтепродукты отработанные групп ММО, МИО	Used petroleum products of the Used Motor Oils, Used Industrial Oil groups	0
Нефтепродукты отработанные группы СНО	Used petroleum products of the oil waste mixture group	0
Нефтесвязующее для брикетирования угля	Oil binding agent for coal briquetting	0
Нефть	Petroleum	0
Нефтяная ароматика	Petroleum aromatics	0
Нигрол (масло трансмиссионное)	Nigrol (transmission oil)	0
α -Олефины	α -Olefins	0
Остатки нефтяные тяжелые	Heavy petroleum residues	0
Осушитель-сырец (на основе полигликолей)	Raw drying agent (based on polyglycols)	1
Парафин нефтяной, твердый	Petroleum paraffin wax	0
Парафин нефтяной, жидкий	Liquid petroleum paraffin	0
Пенообразователь ПО-6ТС, ПО-6ЦТ	Foam generator PO-6TS, PO-6CT	1
Петролатум	Petrolatum	0
Пластификатор ЛЗ-7, П-3	Plasticizer LZ-7, P-3	1
Пластификатор Суперпластификатор Экопласт П-10 К	Plasticizer Superplasticizer Ecoplast P-10 K	0
Полиалкилбензол	Polyalkylbenzene	0
Полигликоли	Polyglycol	1

Полиглицерин	Polyglycerol	1
Полидиены	Polydiene	0
Полимерная дисперсия А-10 (стирол-акриловая дисперсия)	Polymer dispersion А-10 (styrene-acrylic dispersion)	0
Полиэтиленгликоль водный раствор	Polyethylene glycol, water solution	1
Полиэфир ПДА-2000	Polyester PDA-2000	0
Полугудроны	Fluxing oil	0
Препарат моющий типа МЛ	Detergent of ML type	1
Препарат ОС-20	OS-20 agent	0
4 Присадка водяная к мазуту марки ВТИ-	Water additive for VTI-4 fuel oil residue	0
Присадка к минеральным маслам	Mineral oil additive	0
Присадка полиметакрилата-Д, ПМА	Polymethacrylate-D additive, PMA	0
Присадка ЦИАТИМ-339	TSIATIM-339 additive	0
1,2-Пропиленгликоль	1,2-propylene glycol	1
Раствор отработанный цеха сероочистки (РОС)	Waste solution of the desulphurization shop (ROS)	0
Раствор смеси хлоридов и сульфатов натрия, калия, магния	Solution of a mixture of chlorides and sodium, potassium, and magnesium sulfates	1
Растворители	Solvents	0
Растворители 546,646	Solvents 546, 646	0
4 Реагент окисленный крахмальный ОКР-	Amyloid oxidated reagent OKR-4	0
Рематол	Rematol	0
Селитра натриевая, раствор концентрации до 50%	Sodium nitrate, a solution with a concentration of up to 50%	1
Синтамид-5	Sintamid-5	1
Синтанол АЛМ-2	Syntanol ALM-2	1
Синтокс-20М	Synthox-20M	1

Смачиватель ДБ (эфир дитретичныйфенилполигликолевый)	Wetting agent DB (ditertiary phynilpolyglycol ether)	0
Смолы карбамидоформальдегидные	Petroleum-polymeric rosin	0
Смола КОРС (кубовые отходы ректификации стирола)	KORS resin (styrene distillation residue)	0
Смола нефтяная типа Е	Type E oil resin	0
Смолы фенолоформальдегидные: СФЖ- 3013, СФЖ-3014, СФЖ-3024, СФЖ-3011, СФЖ-3031, СФЖ-3032, СФЖ-303, СФЖ-309, СФЖ-3012	Phenol-formaldehyde resins: SFJ-3013, SFJ-3014, SFJ-3024, SFJ-3011, SFJ-3031, SFJ-3032, SFJ-303, SFJ-309, SFJ-3012	0
Соль триэтаноламиннаяалкилбензолсульфоислоты	Triethanolamine salt of alkyl benzene sulphonic acid	0
Стекло натриевое жидкое (натрия силикат, раствор)	Sodium water glass (sodium silicate, solution)	0
Стирол	Styrene	0
Спирт изооктиловый	Isooctyl alcohol	0
Сульфорицинат Е	Sulphonated castor oil E	0
Сульфэтоксилат жирных спиртов марок Б1,Б2,Б3	B1, B2, B3 Sodium Lauryl Ether Sulfate of fatty alcohols	0
Сырье для пиролиза	Raw materials for pyrolysis	0
Сырье нефтяное для производства олифы	Petroleum raw materials for drying oil production	0
Сырье для производства битумов, битумы дорожные жидкие	Raw materials for the production of bitumen, liquid road bitumen	0
Сырье для производства сажи	Raw materials for carbon black production	0
Термогайзоль	Thermogayzol	0
Термолан (смесь высших алкилнафталинов)	Termolan (a mixture of higher alkyl naphthalenes)	0
Тиоколы жидкие	Liquid thiokol	0

Топливо авиационное для турбинных двигателей (нафтил)	Aviation fuel for turbine engines (naphthyl)	0
Топлива дизельные	Diesel fuels	0
Топливо для мартеновских печей	Fuel for open hearth furnaces	0
Топлива для реактивных двигателей	Fuel for jet engines	0
Топлива моторные	Motor fuels	0
Топливо нефтяное для газотурбинных установок,	Oil fuel for gas turbine installations	0
Топливо печное	Heating fuel	0
Толуол	Toluene	0
Триэтиламин	Triethylamine	0
Триэтиленetetрамин	Triethylenetetramine	1
Триэтиленгликоль	Triethyleneglycol	1
Удобрения жидкие комплексные "ЖКУ"	Liquid complex fertilizers	1
Удобрения карбамидаммачные КАС	Carbamide-ammonia fertilizers	1
Фильтрат технического пентаэритрита	Filtrate of technical pentaerythritol	0
Флотореагент(оксаль)	Flotation agent (oxal)	0
Формалин	Formalin	0
Фуран	Furan	0
Хлоранилины жидкие	Liquid chloraniline	0
Хлорацетон	Chloroacetone	0
Хлорбензол	Chlorobenzene	0
Хлоргидрин этиленгликоля	Ethylene glycol chlorohydrin	1
Хлоропрен ингибированный	Inhibited chloroprene	1
Хлорпарафин	Chloroparaffin	0
Хрома трифторид, раствор	Chromic fluoride, solution	0
Хлороформ	Chloroform	0
Циклогексан	Cyclohexane	0

Эмульсолы	Emulsol	0
Эмультал	Emultal	0
Этансульфановая кислота	Ethanesulfonic acid	1
Этиламин	Ethylamine	0
Этилендиамин	Ethylenediamine	0
Этилбензол	Ethylbenzene	0
Этилкарбитол	Ethylcarbitol	1
Этилакрилат	Ethylacrylate	0
2-Этилгексилакрилат	2-Ethylhexylacrylate	0
2-Этилгексилнитрат	2-Ethylhexyl nitrate	0
Этил-трет-бутиловый эфир	Ethyl-tert-butyl ether	0
Эфираллиловый изотиоциановой кислоты	Allyl ether of isothiocyanic acid	0
Эфир аллиловый хлормуравьиной кислоты	Allyl ether of chloroformic acid	0
Эфир амиловый азотной кислоты	Nitric acid amyl ether	0
Эфир амиловый муравьиной кислоты	Amyl formiate	0
Эфир амиловый уксусной кислоты	Amyl acetic ester	0
Эфир бензиловый хлормуравьиной кислоты	Benzyl ether of chloroformic acid	0
Эфир бутиловый	Butyl ether	0
Эфир бутиловый пропионовой кислоты	Propionic acid butyl ether	0
Эфир бутиловый фосфорной кислоты	Butyl phosphate	0
Эфир бутилэтиловый	Butylethyl ether	0
Эфир ингибированный винилизобутиловый	Inhibited vinyl isobutyl ether	0

Эфир винилметилвый ингибированный	Inhibited vinyl methyl ether	0
Эфир виниловый уксусной кислоты	Vinyl ether of acetic acid	0
Эфир винилэтиловый ингибированный ди-трет-бутиловый надфталеовой кислоты	Inhibited vinyl ethyl ether of di-tert-butyl naphthalenol acid	0
Эфир дивиниловый ингибированный	Inhibited divinyl ether	0
Эфир диизоактиловый фосфорной кислоты	Di-isooctyl ether of phosphoric acid	0
Эфир диизопропиловый	Diisopropyl ether	0
Эфир диметиловый	Dimethyl ether	0
Эфир диметиловый угольной кислоты	Dimethyl ether of carbonic acid	0
Эфир диэтиловый	Diethyl ether	0
Эфир диэтиловый этиленгликоля	Ethylene glycol diethyl ether	0
Эфир дихлорэтиловый	Dichloroethyl ether	0
Эфир дихлоризопропиловый	Dichloroizopropil ether	0
Эфир диэтиловый угольной кислоты	Diethyl ether of carbonic acid	0
Эфир изобутиловый муравьиной кислоты	Isobutyl ether of formic acid	0
Эфир изобутиловый уксусной кислоты	Isobutyl ether of acetic acid	0
Эфир изопропиловый азотной кислоты	Isopropyl ether of nitric acid	0
Эфир изопропиловый уксусной кислоты	Isopropyl ether of acetic acid	0
Эфир изопропиловый фосфорной кислоты	Isopropyl ether of phosphoric acid	0
Эфир метиловый аминафенола	Methyl ether of aminophenol	0
Эфир метиловый масляной кислоты	Methyl ether of butyric acid	0
Эфир метиловый метакриловой кислоты	Methyl ether of methacrylic acid	0

Эфир метиловый муравьиной кислоты	Methyl ether of formic acid	0
Эфир метиловый пропионовой кислоты	Methyl ester of propionic acid	0
Эфир метиловый уксусной кислоты	Methyl ether of acetic acid	0
Эфир метиловый хлормуравьиной кислоты	Methyl ether of chloroformic acid	0
Эфир метилхлорметиловый	Methyl chloromethyl ether	0
Эфир монометиловый этиленгликоля и уксусной кислоты	Monomethyl ether of ethylene glycol and acetic acid	0
Эфир монобутиловый диэтиленгликоля	Monobutyl ether of diethylene glycol	0
Эфир монобутиловый этиленгликоля	Monobutyl ether of ethylene glycol	0
Эфир монометиловый этиленгликоля и уксусной кислоты	Monomethyl ether of ethylene glycol and acetic acid	0
Эфир норм-бутиловый муравьиной кислоты	Norm-butyl ether of formic acid	0
Эфир норм-бутиловый уксусной кислоты	Norm-butyl ether of acetic acid	0
Эфир норм-пропиловый азотной кислоты	Norm-propyl ether of nitric acid	0
Эфир норм-пропиловый уксусной кислоты	Norm-propyl ether of acetic acid	0
Эфир пропиловый муравьиной кислоты	Propyl ester of formic acid	0
Эфир трет-бутиловый надбензойной кислоты	Tert-butyl ether of perbenzoic acid	0
Эфир трет-бутиловый надмалеиновой кислоты	Tert-butyl ether of permaleic acid	0
Эфир трет-бутиловый надуксусной кислоты	Tert-butyl ether of peracetic acid	0
Эфир фтор-бутиловый уксусной кислоты	Fluoro-butyl ether of acetic acid	0

Эфир этилбутиловый уксусной кислоты	Ethylbutyl ether of acetic acid	0
Эфир этилметилловый	Ethylmethyl ether	0
Эфир этиловый борной кислоты	Ethyl ester of boric acid	0
Эфир этиловый бромуксусной кислоты	Ethyl ether of bromoacetic acid	0
Эфир этиловый изокротоновой кислот	Ethyl ether of isocrotonic acids	0
Эфир этиловый масляной кислоты	Ethyl ester of butyric acid	0
Эфир этиловый молочной кислоты	Ethyl ester of lactic acid	0
Эфир этиловый муравьиной кислоты	Ethyl ester of formic acid	0
Эфир этиловый пропионовой кислоты	Ethyl ester of propionic acid	0
Эфир этиловый уксусной кислоты	Ethyl ether of acetic acid	0
Acrodur 950 L - полимер	Acrodur 950 L-polymer	0
Altapyne L-1- жирные кислоты таллового масла	Altapyne L-1 - tallow oil fatty acids	0
CYMEL 303 LF resin	CYMEL 303 LF resin	0
DSD 459.01 DevelopmentalPolyolSH – компонент для производства полиуретанов	DSD 459.01 DevelopmentalPolyolSH - component for polyurethane production	0
EastmanVersaBond(TM) Plasticizer	EastmanVersaBond(TM) Plasticizer	0
Fentamine DMA 1270	Fentamine DMA 1270	0
HiTEC 9325 - присадка к маслам	Nites 9325 - oil additive	0
Infineum P5096 -присадка к смазочному маслу	Infineum P5096 - additive for lubricating oil	0
Keroflux 3501 – депрессорно – диспергирующая присадка	Keroflux 3501- depressant - dispersing additive	0
NS3-базовое масло	NS3 - base oil	0
Nyflex 8120 - технологическое масло	Nyflex 8120 - process oil	0
Nytex 832 - масло	Nytex 832 – oil	0
Petol 250-2 – смесь полиолов	Rtol 250-2 - a mixture of polyols	1

QFI-7694 – присадка к топливу	QFI-7694 - fuel additive	0
QFI-8877-присадка к топливу	QFI-8877 - fuel additive	0
QPC-1727-присадка к топливу	QPC-1727 - fuel additive	0
REWOQUATCIDEEDMACHOTMELT основа для производства средства для стирки Ленор	REWOQUATCIDEEDMACHOTMELT - basis for the production of Lenore Laundry detergent	0
ТСЕР (трис(2-хлорэтил)фосфат	TCEP (Tris(2-chloroethyl)phosphate	0
UCAR™ Filmer IBT-растворитель	UCAR™ Filmer IBT - solvent	0
VESTINOL 9 (диизононилфталат)	VESTINOL 9 (diisononyl phthalate)	0
XEU 197-добавка к цементу	XEU 197 - an additive to cement	1

Кроме указанных в таблице, запрещены перед заливом МЭГ высшего сорта ранее перевозимые продукты, плохо растворимые в воде и имеющие низкую летучесть.

/ In addition to those indicated in the table, it is prohibited to transport products that are poorly soluble in water and have low volatility before filling of the highest grade MEG.

ПРИЛОЖЕНИЕ № 8 Перечень химической продукции, имеющей повышенные риски/не имеющей повышенных рисков перед заливом МЭГ 1-го сорта, ДЭГ / APPENDIX No. 8 List of chemical products that have increased risks/do not have increased risks before filling of the highest grade MEG, DEG

<p align="center">Перечень химической продукции, имеющей повышенные риски/не имеющей повышенных рисков перед заливом МЭГ 1-го сорта, ДЭГ</p>	<p align="center">List of chemical products with increased risk/no increased risk before filling of the first grade MEG, DEG</p>
<p>Условные обозначения:</p> <p>0 – повышенные риски испортить качество МЭГ 1сорта; ДЭГ; налив разрешен при условии соблюдения требований к подготовке котла транспортного средства</p> <p><u>Требования к подготовке котла транспортного средства:</u></p> <ul style="list-style-type: none">- Освободить от предыдущего продукта (удалить остаток, если он есть)- Промыть горячей водой с применением моющих средств.- Промыть холодной водой;- Просушить (не должно быть влаги на стенках котла)- Провести визуальный осмотр- Проверить сливные устройства (патрубки), в них не должно быть остатков предыдущего продукта и смывных вод- Проверить отсутствие постороннего запаха (посторонний запах после обработки не допустим) <p>1 – нет повышенных рисков испортить качество МЭГ 1сорта; ДЭГ; налив разрешен при условии соблюдения требований к подготовке котла транспортного средства</p> <p><u>Требования к подготовке котла транспортного средства:</u></p> <ul style="list-style-type: none">- Освободить от предыдущего продукта (удалить остаток, если он есть)	<p>Legend:</p> <p>0 - increased risks of spoiling the quality of the 1 sort MEG; DEG; filling is permitted provided that the requirements for the preparation of the vehicle's tank are met</p> <p><u>Requirements for the preparation of the vehicle tank:</u></p> <ul style="list-style-type: none">- Empty the tank of the previous product (delete the products remains, if any)- Wash with hot water using detergents- Rinse with cold water;- Dry (there should be no moisture on the tank walls)- Perform a visual inspection- Check the drain valves (pipes), they shall not contain any remains of the previous product and flush water;- Check if there is any foreign smell (foreign smell is not allowed after washing) <p>1 - there is no increased risk of spoiling the quality of the 1 sort MEG; DEG; filling is permitted provided that the requirements for the preparation of the vehicle's tank are met</p> <p><u>Requirements for the preparation of the vehicle tank:</u></p> <ul style="list-style-type: none">- Empty the tank of the previous product (delete the products remains, if any)

<ul style="list-style-type: none"> - Промыть горячей водой с применением моющих средств. - Промыть холодной водой; - Просушить (не должно быть влаги на стенках котла) - Провести визуальный осмотр - Проверить сливные устройства (патрубки), в них не должно быть остатков предыдущего продукта и смывных вод - Проверить отсутствие постороннего запаха (посторонний запах после обработки не допустим) 	<ul style="list-style-type: none"> - Wash with hot water using detergents - Rinse with cold water; - Dry (there should be no moisture on the tank walls) - Perform a visual inspection - Check the drain valves (pipes), they shall not contain any remains of the previous product and flush water; - Check if there is any foreign smell (foreign smell is not allowed after washing)
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Наименование перевозимой продукции перед заливом МЭГ, ДЭГ/ Name of the transported products before filling of MEG, DEG		Заливаемый продукт МЭГ ГОСТ 19710-83, 1 сорт; ДЭГ ГОСТ 10136-77/ Filled product MEG GOST 19710-83, grade 1; DEG GOST 10136-77
Акролеин ингибированный	Acrolein inhibited	0
Акридина растворы	Acridine solutions	0
Акрилонитрил ингибированный	Acrylonitrile inhibited	0
Аллилбромид	Allyl bromide	0
Аллилхлорид	Allyl chloride	0
Альдегид уксусный	Acetic aldehyde	0
Алкилбензол	Alkylbenzene	0
Алкилсульфонат	Alkylsulfonate	0
Амиламин	Amylamine	0
Амилацетаты	Amyl acetate	0
Амилнитрат	Amyl nitrate	0
Амилтрихлорсилан	Amyltrichlorosilane	0

Амилформиаты	Amilformiate	0
Аммиак водный	Aqua ammonia	0
Анизоил хлорид	Anisoyl chloride	0
Анизол	Anisole	0
Анилин	Aniline	0
Анилина гидрохлорид	Aniline hydrochloride	0
Антиокислитель древесносмоляной	Wood-resin antioxidant	0
Антиполимеризатордревесносмоляной	Wood-resin antipolymerization agent	0
Антисептический препарат "Аквабор"	Aquabar Antiseptic	0
Антифризы этиленгликолевые	Ethyleneglycol antifreezes	1
Асидол	Asidol	0
Ацетил бромид	Acetyl bromide	0
Ацетил хлорид	Acetyl chloride	0
Ацетон	Acetone	0
Ацетон циангидрид стабилизированный	Acetone cyanohydride stabilized	0
Белоформ	Beloform	0
Бензальдегид	Benzaldehyde	0
Бензил бромид	Benzyl bromide	0
Бензил хлорид	Benzyl chloride	0
Бром и растворы брома	Bromine and bromine solutions	0
Бензин авиационный неэтилированный марки	B-70 unleaded aviation gasoline	0
Бензины авиационные этилированные	Leaded aviation gasoline	0
Бензины автомобильные неэтилированные	Unleaded automobile gasoline	0
Бензины автомобильные этилированные	Leaded automobile gasoline	0
Бензол	Benzole	0
Битумы	Bitumen	0
Бутилакрилат	Butyl acrylate	0
Бутилацетат	Butyl acetate	0
Бутилбензол	Butylbenzene	0
Бутилтрихлорсилан	Butyltrichlorosilane	0
Бутил хлористый	Butyl chloride	0
Вещество вспомогательное ОП-7, ОП-10,	Auxiliary substance OP-7, OP-10, 40% solution	1
Виноматериал, содержащий менее 24%	Wine material containing less than 24% alcohol	1

Винилиденхлорид ингибированный	Vinylidenechloride inhibited	1
Гексан	Hexane	0
Гачдистиллятный	Distillate slack wax	0
Гидроксид натрия, водный раствор	Sodium hydroxide, an aqueous solution	0
Глицерин	Glycerin	1
Деэмульгатор нефтяных эмульсий ОЖК	Oil emulsions demulsifier oxyethylated fatty acid	0
Деэмульгатор НЧК	Neutralized Black Contact Demulsifier	0
Диизопропиламин	Diisopropylamine	0
Дибутилсебацат	Dibutyl sebacate	0
Дибутилфталат	Dibutylphthalate	0
Диизобутилфталат	Diisobutylphthalate	0
N,N-Диметилацетамид	N,N-Dimethylacetamide	0
Диметилфталат	Dimethylphthalate	0
Динитротолуол	Dinitrotoluene	0
Диоктилсебацат	Diocetyl sebacate	0
Диоктилфталат	Diocetyl phthalate	0
Дипропиленгликоль	Dipropylene glycol	1
Диспергент нефти ОМ-6	Oil dispersant OM-6	0
Дистиллят вакуумный	Vacuum distillate	0
Дистилляты масел: И-5а, И-8а,	Distillates of oils: I-5A, I-8A, dielectrical oil, MWP	0
Дихлорэтан	Dichloroethane	0
Диэтиленгликоль	Diethylene glycol	1
Жидкости смазочно-охлаждающие: МР-4,	Lubricating and cooling liquids: MR-4, "Sintal"	0
Жидкость гидравлическая БСК, ЖСК	Hydraulic fluid BSK, ZHSK	0
Жидкость ПГВ	PGV liquid	1
Жидкость технологическая типа СНПХ-3100	Technological liquid of SNPH-3100 type	1
Жидкость тормозная "Томь"	Tom brake fluid	1
Жиры (любые)	Any fats	0
Изопентилнитрит	Isopentyl nitrite	0
Изобутиламин	Isobutylamine	0
Изопропенилбензол	Isopropenylbenzene	0
Изопропиламин	Isopropylamine	0
Ингибитор отложений минеральных солей	Mineral salt scale Inhibitor IOMS-1	1

Канифоль сосновая	Pine rosin	0
Кальция гидросульфид раствор	Calcium hydrosulfide solution	1
Катализатор ИМ-2201 отработанный жидкий	Spent liquid catalyst IM-2201	0
Керосины для технических целей	Kerosene for technical purposes	0
Керосины осветительные	Illuminating kerosene	0
Кислота азотная	Nitric acid	0
Кислота акриловая (эфирная, полимерная)	Acrylic acid (etheric, polymer)	0
Кислота арахидоновая	Arachidonic acid	0
Кислота арахидиновая	Arachinic acid	0
Кислота бегеновая	Behenic acid	0
Кислота валериановая	Valeric acid	0
Кислота винилуксусная	Vinylacetic acid	0
Кислота геддовая	Geddic acid	0
Кислота гентраконтиловая	Henatriacontylic acid	0
Кислота генэйкоциловая	Heneicosylic acid	0
Кислота гептакоциловая	Heptacosanoic acid	0
Кислота каприловая	Caprylic acid	0
Кислота каприновая	Capric acid	0
Кислота капроновая	Capronic acid	0
Кислота кротоновая	Crotonic acid	0
Кислота лауриновая	Lauric acid	0
Кислота лацериновая	Lacceroic acid	0
Кислота лигноцериновая	Lignoceric acid	0
Кислота ленолевая	Linoleic acid	0
Кислота масляная	Butyric acid	0
Кислота маргариновая	Margaric acid	0
Кислота миристиновая	Myristic acid	0
Кислота мелиссовая	Melissic acid	0
Кислота метакриловая	Methacrylic acid	0
Кислота монтановая	Montanic acid	0
Кислота нафтенная	Naphthenic acid	0
Кислоты нефтяные, эмульсолы,	Petroleum acid, emulsol, demulsifier	0
Кислота нонадециловая	Nondecylic acid	0

Кислота наонакоциловая	Nonacosylic acid	0
Кислота олеиновая (олеин)	Oleic acid (olein)	0
Кислота пальмитиновая	Palmitic acid	0
Кислота пеларгоновая	Pelargonic acid	0
Кислота пентадециловая	Pentadecanoic acid	0
Кислота пентакоциловая	Pentacosylic acid	0
Кислота пропионовая	Propionic acid	0
Кислота псилластеариновая	Psyllic acid	0
Кислота серная (олеум)	Sulphuric acid (oleum)	0
Кислота соляная	Hydrochloric acid	0
Кислота стеариновая (стеариновая)	Stearic acid (stearic)	0
Кислота тридециловая	Tridecyl acid	0
Кислота трикоциловая	Tricosylic acid	0
Кислота уксусная	Acetic acid	0
Кислота ундециловая	Undecylic acid	0
Кислота фосфорная	Phosphoric acid	0
Кислота цервоновая	Cervonic acid	0
Кислота церропластовая	Ceroplastic acid	0
Кислота церотиновая	Cerotic acid	0
Кислота энантовая	Enanthic acid	0
Компоненты топлив	Fuel components	0
Конденсат газовый	Gas condensate	0
Концентрат карбамидоформальдегидный	Carbamide-formaldehyde concentrate (CFC)	0
Концентрат полиизобутилена	Concentrate of polyisobutylene	0
Концентрат сульфитно - спиртовой барды	Sulfite waste liquor concentrate	1
Лак АС-54	Lacquer AC-54	0
Лакойль, пирополимеры	Lacoil, pyropolymer	0
Латексы	Latex	0
Лигносульфонат технический	Technical lignosulfonate	0
Мазуты малосернистые	Low-sulfur fuel oil	0
Мазуты сернистые, высокосернистые	Sulfur and high-sulfur fuel oil	0
Мазуты флотские	Bunker fuel oil	0
Масла (любые)	Oils (any)	0

Масла моторные	Motor oils	0
Метилацетоацетат	Methyl acetoacetate	0
Метилакрилат	Methylacrylate	0
Метилизобутилкарбинол	Methylisobutylcarbinol	1
Метил-трет-бутиловый эфир	Methyl tert-butyl ether	0
Мыло жидкое техническое	Technical liquid soap	1
Натрия роданид, водный раствор	Sodium rhodanate, water solution	1
Натрия карбонат, водный раствор	Sodium carbonate, water solution	1
Натрия хлорид, раствор	Sodium chloride solution	1
Нафталин	Naphthalene	0
Неонолы	Neonol	0
Нефтебитум (битумы нефтяные)	Petroleum bitumen (not highly flammable)	0
Нефтепродукты отработанные групп ММО,	Used petroleum products of the Used Motor Oils,	0
Нефтепродукты отработанные группы ЧНО	Used petroleum products of the oil waste mixture	0
Нефтесвязующее для брикетирования угля	Oil binding agent for coal briquetting	0
Нефть	Petroleum	0
Нефтяная ароматика	Petroleum aromatics	0
Нигрол (масло трансмиссионное)	Nigrol (transmission oil)	0
α -Олефины	α -Olefins	0
Остатки нефтяные тяжелые	Heavy petroleum residues	0
Осушитель-сырец (на основе полигликолей)	Raw drying agent (based on polyglycols)	1
Парафин нефтяной, твердый	Petroleum paraffin wax	0
Парафин нефтяной, жидкий	Liquid petroleum paraffin	0
Пенообразователь ПО-6ТС, ПО-6ЦТ	Foam generator PO-6TS, PO-6CT	1
Петролатум	Petrolatum	0
Пластификатор ЛЗ-7, П-3	Plasticizer LZ-7, P-3	1
Пластификатор	Plasticizer Superplasticizer Ecoplast P-10 K	0
Полиалкилбензол	Polyalkylbenzene	0
Полигликоли	Polyglycol	1
Полиглицерин	Polyglycerol	1
Полидиены	Polydiene	0
Полимерная дисперсия А-10 (стирол-акриловая дисперсия)	Polymer dispersion A-10 (styrene-acrylic sion)	0
Полиэтиленгликоль водный раствор	Polyethylene glycol, water solution	1

Полиэфир ПДА-2000 Polyester PDA-2000		0
Полугудроны	Fluxing oil	0
Препарат моющий типа МЛ	Detergent of ML type	1
Препарат ОС-20	OS-20 agent	0
Присадка водяная к мазуту марки ВТИ-4	Water additive for VTI-4 fuel oil residue	0
Присадка к минеральным маслам	Mineral oil additive	0
Присадка полиметакрилата-Д, ПМА	Polymethacrylate-D additive, PMA	0
Присадка ЦИАТИМ-339	TSIATIM-339 additive	0
1,2-Пропиленгликоль	1,2-propylene glycol	1
Раствор отработанный цеха сероочистки	Waste solution of the desulphurization shop	0
Раствор смеси хлоридов и сульфатов натрия,	Solution of a mixture of chlorides and sodium,	1
Растворители	Solvents	0
Растворители 546,646	Solvents 546, 646	0
Реагент окисленный крахмальный ОКР-4	Amyloid oxidated reagent OKR-4	0
Рематол	Rematol	0
Селитра натриевая, раствор концентрацией	Sodium nitrate, a solution with a concentration of	1
Синтамид-5	Sintamid-5	1
Синтанол АЛМ-2	Syntanol ALM-2	1
Синтокс-20М	Synthox-20M	1
Смачиватель ДБ (эфир)	Wetting agent DB (ditertiary phynilpolyglycol	0
Смолы карбамидоформальдегидные	Petroleum-polymeric rosin	0
Смола КОРС (кубовые отходы ректификации)	KORS resin (styrene distillation residue)	0
Смола нефтяная типа Е	Type E oil resin	0
Смолы фенолоформальдегидные: СФЖ-3013,	Phenol-formaldehyde resins: SFJ-3013, SFJ-	0
Соль	Triethanolamine salt of alkyl benzene sulphonic	0
Стекло натриевое жидкое (натрия силикат,	Sodium water glass (sodium silicate, solution)	0
Стирол	Styrene	0
Спирт изооктиловый	Isooctyl alcohol	0
Сульфорицинат Е	Sulphonated castor oil E	0
Сульфозетоксилат жирных спиртов марок Б3	B1, B2, B3 Sodium Lauryl Ether Sulfate of fatty ls	0
Сырье для пиролиза	Raw materials for pyrolysis	0
Сырье нефтяное для производства олифы	Petroleum raw materials for drying oil production	0
Сырье для производства битумов, битумы	Raw materials for the production of bitumen,	0

Сырье для производства сажи	Raw materials for carbon black production	0
Термогайзоль	Thermogayzol	0
Термолан (смесь высших алкилнафталинов)	Termolan (a mixture of higher alkyl	0
Тиоколы жидкие	Liquid thiokol	0
Топливо авиационное для турбинных	Aviation fuel for turbine engines (naphthyl)	0
Топлива дизельные	Diesel fuels	0
Топливо для мартеновских печей	Fuel for open hearth furnaces	0
Топлива для реактивных двигателей	Fuel for jet engines	0
Топлива моторные	Motor fuels	0
Топливо нефтяное для газотурбинных	Oil fuel for gas turbine installations	0
Топливо печное	Heating fuel	0
Толуол	Toluene	0
Триэтиламин	Triethylamine	0
Триэтиленetetрамин	Triethylenetetramine	1
Триэтиленгликоль	Triethyleneglycol	1
Удобрения жидкие комплексные "ЖКУ"	Liquid complex fertilizers	1
Удобрения карбамидоаммиачные КАС	Carbamide-ammonia fertilizers	1
Фильтрат технического пентаэритрита	Filtrate of technical pentaerythritol	0
Флотореагент(оксаль)	Flotation agent (oxal)	0
Формалин	Formalin	0
Фуран	Furan	0
Хлоранилины жидкие	Liquid chloraniline	0
Хлорацетон	Chloroacetone	0
Хлорбензол	Chlorobenzene	0
Хлоргидрин этиленгликоля	Ethylene glycol chlorohydrin	1
Хлоропрен ингибированный	Inhibited chloroprene	1
Хлорпарафин	Chloroparaffin	0
Хрома трифторид, раствор	Chromic fluoride, solution	0
Хлороформ	Chloroform	0
Циклогексан	Cyclohexane	0
Эмульсолы	Emulsol	0
Эмультал	Emultal	0
Этансульфановая кислота	Ethanesulfonic acid	1

Этиламин	Ethylamine	0
Этилендиамин	Ethylenediamine	0
Этилбензол	Ethylbenzene	0
Этилкарбитол	Ethylcarbitol	1
Этилакрилат	Ethylacrylate	0
2-Этилгексилакрилат	2-Ethylhexylacrylate	0
2-Этилгексилнитрат	2-Ethylhexyl nitrate	0
Этил-трет-бутиловый эфир	Ethyl-tert-butyl ether	0
Эфир аллиловый изотиоциановой кислоты	Allyl ether of isothiocyanic acid	0
Эфир аллиловый хлормуравьиной кислоты	Allyl ether of chloroformic acid	0
Эфир амиловый азотной кислоты	Nitric acid amyl ether	0
Эфир амиловый муравьиной кислоты	Amyl formiate	0
Эфир амиловый уксусной кислоты	Amyl acetic ester	0
Эфир бензиловый хлормуравьиной кислоты	Benzyl ether of chloroformic acid	0
Эфир бутиловый	Butyl ether	0
Эфир бутиловый пропионовой кислоты	Propionic acid butyl ether	0
Эфир бутиловый фосфорной кислоты кислый	Butyl phosphate	0
Эфир бутилэтиловый	Butylethyl ether	0
Эфир винилизобутиловый ингибированный	Inhibited vinyl isobutyl ether	0
Эфир винилметилловый ингибированный	Inhibited vinyl methyl ether	0
Эфир виниловый уксусной кислоты	Vinyl ether of acetic acid	0
Эфир винилэтиловый ингибированный ди-трет-бутиловый нафталеновой кислоты	Inhibited vinyl ethyl ether of di-tert-butyl naphthalenol acid	0
Эфир дивиниловый ингибированный	Inhibited divinyl ether	0
Эфир диизоактиловый фосфорной кислоты	Di-isooctyl ether of phosphoric acid	0
Эфир диизопропиловый	Diisopropyl ether	0
Эфир диметиловый	Dimethyl ether	0
Эфир диметиловый угольной кислоты	Dimethyl ether of carbonic acid	0
Эфир диэтиловый	Diethyl ether	0
Эфир диэтиловый этиленгликоля	Ethylene glycol diethyl ether	0
Эфир дихлорэтиловый	Dichloroethyl ether	0
Эфир дихлоризопропиловый	Dichloroizopropil ether	0
Эфир диэтиловый угольной кислоты	Diethyl ether of carbonic acid	0

Эфир изобутиловый муравьиной кислоты	Isobutyl ether of formic acid	0
Эфир изобутиловый уксусной кислоты	Isobutyl ether of acetic acid	0
Эфир изопропиловый азотной кислоты	Isopropyl ether of nitric acid	0
Эфир изопропиловый уксусной кислоты	Isopropyl ether of acetic acid	0
Эфир изопропиловый фосфорной кислоты	Isopropyl ether of phosphoric acid	0
Эфир метиловый аминафенола	Methyl ether of aminophenol	0
Эфир метиловый масляной кислоты	Methyl ether of butyric acid	0
Эфир метиловый метакриловой кислоты	Methyl ether of methacrylic acid	0
Эфир метиловый муравьиной кислоты	Methyl ether of formic acid	0
Эфир метиловый пропионовой кислоты	Methyl ester of propionic acid	0
Эфир метиловый уксусной кислоты	Methyl ether of acetic acid	0
Эфир метиловый хлормуравьиной кислоты	Methyl ether of chloroformic acid	0
Эфир метилхлорметиловый	Methyl chloromethyl ether	0
Эфир монометиловый этиленгликоля и	Monomethyl ether of ethylene glycol and acetic	0
Эфир монобутиловыйдиэтиленгликоля	Monobutyl ether of diethylene glycol	0
Эфир монобутиловый этиленгликоля	Monobutyl ether of ethylene glycol	0
Эфир монометиловый этиленгликоля и уксусной кислоты	Monomethyl ether of ethylene glycol and acetic acid	0
Эфир норм-бутиловый муравьиной кислоты	Norm-butyl ether of formic acid	0
Эфир норм-бутиловый уксусной кислоты	Norm-butyl ether of acetic acid	0
Эфир норм-пропиловый азотной кислоты	Norm-propyl ether of nitric acid	0
Эфир норм-пропиловый уксусной кислоты	Norm-propyl ether of acetic acid	0
Эфир пропиловый муравьиной кислоты	Propyl ester of formic acid	0
Эфир трет-бутиловый надбензойной кислоты	Tert-butyl ether of perbenzoic acid	0
Эфир трет-бутиловый надмалеиновой	Tert-butyl ether of permaleic acid	0
Эфир трет-бутиловый надуксусной кислоты	Tert-butyl ether of peracetic acid	0
Эфир фтор-бутиловый уксусной кислоты	Fluoro-butyl ether of acetic acid	0
Эфир этилбутиловый уксусной кислоты	Ethylbutyl ether of acetic acid	0
Эфир этилметиловый	Ethylmethyl ether	0
Эфир этиловый борной кислоты	Ethyl ester of boric acid	0
Эфир этиловый бромуксусной кислоты	Ethyl ether of bromoacetic acid	0
Эфир этиловый изокротеновой кислот	Ethyl ether of isocrotonic acids	0
Эфир этиловый масляной кислоты	Ethyl ester of butyric acid	0

Эфир этиловый молочной кислоты	Ethyl ester of lactic acid	0
Эфир этиловый муравьиной кислоты	Ethyl ester of formic acid	0
Эфир этиловый пропионовой кислоты	Ethyl ester of propionic acid	0
Эфир этиловый уксусной кислоты	Ethyl ether of acetic acid	0
Acrodur 950 L - полимер	Acrodur 950 L-polymer	0
Altapyne L-1- жирные кислоты таллового	Altapyne L-1 - tallow oil fatty acids	0
CYMEL 303 LF resin	CYMEL 303 LF resin	0
DSD 459.01 DevelopmentalPolyolSH -	DSD 459.01 DevelopmentalPolyolSH -	0
EastmanVersaBond(TM) Plasticizer	EastmanVersaBond(TM) Plasticizer	0
Fentamine DMA 1270	Fentamine DMA 1270	0
HiTEC 9325 - присадка к маслам	HiTEC 9325 - an additive for oils	0
Infineum P5096 -присадка к смазочному маслу	Infineum P5096 - additive for lubricating oil	0
Keroflux 3501 - депрессорно -	Keroflux 3501- depressant - dispersing additive	0
NS3-базовое масло	NS3 - base oil	0
Nyflex 8120 - технологическое масло	Nyflex 8120 - process oil	0
Nytex 832 - масло	Nytex 832 - oil	0
Petol 250-2 - смесь полиолов	Rtol 250-2 - a mixture of polyols	1
TCEP (трис(2-хлорэтил)фосфат	TCEP (Tris(2-chloroethyl)phosphate	0
QFI-7694 - присадка к топливу	QFI-7694 - fuel additive	0
QFI-8877-присадка к топливу	QFI-8877 - fuel additive	0
QPC-1727-присадка к топливу	QPC-1727 - fuel additive	0
TCEP (трис(2-хлорэтил)фосфат	TCEP (Tris(2-chloroethyl)phosphate	0
REWOQUATCIDEEDMACHOTMELT - основа для производства средства для стирки Ленор	REWOQUATCIDEEDMACHOTMELT - basis for the production of Lenore Laundry detergent	0
UCAR™ Filmer IBT-растворитель	UCAR™ Filmer IBT - solvent	0
VESTINOL 9 (диизононилфталат)	VESTINOL 9 (diisononyl phthalate)	0
XEU 197-добавка к цементу	XEU 197 - an additive to cement	1

Кроме указанных в таблице, имеют повышенные риски испортить качество МЭГ 1-го сорта и качество ДЭГ ранее перевозимые продукты плохо растворимые в воде и имеющие низкую летучесть. / In addition to those indicated in the table, previously transported products poorly soluble in water and having low volatility have increased risks of spoiling the quality of grade 1 MEG and the quality of DE